



treeene-spiegel

Informationen aus den Gemeinden Oeversee, Sieverstedt & Tarp · Mai 2020 · Nr. 530

FREIBAD
Saison
2020

Tarp und
Sieverstedt

ARTIKEL AUF SEITE 4

ACHTUNG!

Aufgrund der Einschränkungen zur Eindämmung des Corona Virus stehen alle

Termine und Veranstaltungen unter Vorbehalt.
Nähere Auskünfte erhalten Sie bei den Veranstaltern.



Ärztlicher Notdienst

Liebe Patienten,
die Leitstelle des ärztlichen Bereitschaftsdienstes der KVSH ist unter der kostenlosen Rufnummer **116117** 24-Stunden erreichbar.

Allgemeinärztliche Anlaufpraxis

HELIOS-Klinikum Schleswig

St.-Jürgener Straße 1-3, 24837 Schleswig
Mo., Di., Do. 19:00-21:00 Uhr, Mi. Fr. 17:00-21:00 Uhr
Sa., So. Feiertag 9:00-13:00 Uhr und 17:00-20:00 Uhr

Kinderärztliche Anlaufpraxis

Sa., So., Feiertag 14:00 - 17:00 Uhr

Anlaufpraxis Flensburg

Knuthstr. 1, 24939 Flensburg
Montag, Dienstag und Donnerstag 19.00-22.30 Uhr
mittwochs und freitags 15.00-22.30 Uhr
samstags, sonntags und feiertags 9.00-22.30 Uhr

Kinderärztliche Anlaufpraxis Flensburg

Marienhölungsweg 4, 24939 Flensburg
freitags 17.00-19.00 Uhr - samstags, sonntags und
feiertags 10.00-13.00 + 17.00-19.00 Uhr

Augenärztlicher u. HNO-ärztlicher Bereitschaftsdienst

mittwochs + freitags (außer an Feiertagen) 16.00- 18.00 Uhr, samstags,
sonntags + feiertags 10.00- 12.00 Uhr.

Die diensthabende Praxis erfragen Sie bitte unter der kostenlosen Rufnummer 116117. Für lebensbedrohliche Notfälle gilt die Notrufnummer 112.

Sozialpsychiatrischer Dienst

Kreis Schleswig-Flensburg Fachdienst Gesundheit Moltkestraße 22- 26, 24837 Schleswig Tel. 04621-810-0 - Beratung, Hilfen und Informationen kostenlos, freiwillig, vertraulich

Mo - Do: 08.00 - 17.30 Uhr ; Mi: 08.00 - 13.00 Uhr

Hilfe für Suchtkranke

Der Freundeskreis für Suchtkranke und Angehörige trifft sich jeden Donnerstag ab 19:30 Uhr im Bürgerhaus in Tarp. Kontakt unter Tel.: 04636- 2520023 oder 04609-253.

Zahnärztlicher Notruf-Nr. 04621-9448722

Freitag 18.00 Uhr - Montag 6.00 Uhr

Info auch im Internet unter www.zahnaerzteverein SL-FL.de

AlAnon-Familiengruppe

(Angehörige und Freunde von Alkoholikern). Wir treffen uns jeden Freitag um 20.00 Uhr in der Altentagesstätte in Eggebek, Hauptstr. 60
Infos bei Elke, Tel.: 0 46 26 - 8 61

Fachstelle Medienabhängigkeit und Mediennutzung

Die Angebote der Fachstelle umfassen unter anderem - persönliche Beratung von Jugendlichen und jungen Erwachsenen, Angehörigen und Freunden

- Vermittlung von Hilfsangeboten
- Beratung von MitarbeiterInnen des Sozial-, Gesundheits- und Bildungswesens
- Präventionsveranstaltungen
- Beratung im Chat unter www.suchtonline.de (mo. 17-19 Uhr & do. 10-12 Uhr)

Kontakt und weitere Informationen unter:

Tel. 04621- 48 61 0 und www.suchthilfezentrum-sl.de
Ansprechpartnerin: Dipl.-Päd. Angela Dronia,
Mail: Angela.Dronia@diako.de

Suchthilfezentrum Schleswig

In Schleswig sowie in der Außenstelle Satrup bestehen wöchentliche Beratungsangebote für Menschen, die direkt oder indirekt von Problemen in Zusammenhang mit Alkohol, Medikamenten, Drogen, Glücksspiel, Essstörungen, Medien und anderen Verhaltenssüchten betroffen sind. Die Beratung ist kostenlos, konfessionell unabhängig und auf Wunsch anonym.

Offene Sprechstunden in Schleswig: dienstags 17.30 - 18.30 Uhr und freitags 9.00 - 10.00 Uhr, Suadicanistraße 45.

Offene Sprechstunde in Satrup: mittwochs 16.00 - 17.00 Uhr im Kulturzentrum Alte Schule, Flensburger Straße 4, Raum 202.

Nähere Informationen unter 04621-48610 oder www.suchthilfezentrum-sl.de.

Seniorensprechstunde Tarp

Jeden ersten Mittwoch im Monat -
Von 10.00 - 12.00 Uhr im Bürgerhaus Tarp

Sprechstundencafé der Flüchtlingshilfe Tarp „Willkommen in Tarp“

immer dienstags ab 16.30 Uhr im Bürgerhaus
Kleider- und Möbelkammer in Tarp

Fragen in Rentenangelegenheiten:

Rentenberatung Flensburg, Karlstraße 4,
24937 Flensburg, Tel.: 0461-14483-0
Rentenberatung Schleswig, Königstraße 35,
24837 Schleswig, Tel.: 04621-9673-0

Frauenselbsthilfe nach Krebs

jeden 2. Mi im Monat in der Familienbildungsstätte Tarp
Tel. 0461/180 531

Hebammen

Nicole Matthiesen, Havetoft	04603/16 67
Cathrin Klerck, Oeversee	04630/969385
Katja Petersen, Sieverstedt	04603/1632
Kirsten Sönnichsen, Großenwiehe	04604/2855
Ira Hansen-Krischenowski, Jübek	04625/650
Julia Artz, Oeversee-Barderup	0175 3648787
Angelika Artz, Tarp	01702136497

Krisentelefon 04621-988404

Hilfe und Beratung bei persönlichen Krisen oder seelischen Notlagen: montags bis freitags 19.00-7.00 Uhr
Wochenenden + Feiertage rund um die Uhr

Apotheken Notdienstfinder

Auskunft aller Apotheken in Ihrer Nähe:
ob per Anruf, SMS, Website oder App

 **0800 0022833**
(kostenlos vom Festnetz)

 **22833**
(69ct/Min. aus Mobilfunk)

 **SMS an 22833**
"apo" oder "PLZ" per SMS
(69ct/Min. pro SMS)


22833.mobil
(PC-Website oder Mobile Web)
www.aponet.de

IMPRESSUM

Zuschriften an die Redaktion „Treenespiegel“:

Amtsverwaltung Oeversee, 24963 Tarp, Tornschauer Straße 3-5, 0 46 38- 8 80 -
E-mail: info@amt-oeversee.de

Redaktion:

Horst Rudolph (v.i.S.d.P.), Amtsverwaltung Oeversee, 24963 Tarp
amt@treenespiegel.de

Für Oeversee: Klaus Brettschneider, An der Beek 68, 24988 Oeversee,
04630-1024 - oeversee@treenespiegel.de

Für Sieverstedt: Heinz Fröhlich, Flensburger Str. 16, 24885 Sieverstedt,
04638-658 - sieverstedt@treenespiegel.de

Für Tarp: Peter Mai, Georg-Elser-Str. 15, 24963 Tarp,
04638-7483 - tarp@treenespiegel.de

Für die Jugend: Gerd Bohrmann-Erichsen, 24963 Tarp, Tornschauer Str. 3-5,
04638-898743

Für die Kirchengemeinden: Ingrid Möller, Rotdornweg 11, 24963 Tarp,
04638-70 12 - kirche@treenespiegel.de

Satz u. Gestaltung, Anzeigen-Beratung, Anzeigenverwaltung:

Jorlum-Werbung, Hauptstr. 34, 24992 Jörl
E-Mail: treenespiegel@jorlum.de, Tel.: 04607-25 49 818

Druck:

Druckerei Ernst H. Nielsen, Behmstraße 5, 24941 Flensburg
Tel.: 0461-999 39 39 • E-Mail: info@druckerei-nielsen.de

Gedruckt auf Papier mit PEFC und EU-Umweltzeichen.

*Die Redaktion freut sich über Ihre Beiträge, behält sich aber das Recht des Kürzens vor.
Ein Recht auf Veröffentlichung besteht nicht. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht
unbedingt die Meinung des Herausgebers und der Redaktion wieder*

INHALTSVERZEICHNIS

- 04 Freibadsaison
- 06 Das Amt Oeversee informiert
- 07 Aus der Region
- 09 Klimaschutz
- 10 BiCa
- 10 Erwachsenenbildung
- 13 Sportmeldungen
- 15 Jugend
- 16 Gemeinde Tarp
- 20 Gemeinde Oeversee
- 23 Gemeinde Sieverstedt
- 27 Kirchen

Steuern?

Wir machen das.

VLH.

Janette Otto
Beratungsstellenleiterin
Krumackerfeld 7
24997 Wanderup
Janette.Otto@vlh.de

☎ 04606 965 95 41



www.vlh.de

Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

REDAKTIONSSCHLUSS FÜR DIE JUNI-AUSGABE IST AM 10. MAI

www.kabitzke-augenoptik.de



9.00 - 12.30 Uhr u. 14.30 - 18.00 Uhr Samstag 9.00 - 12.00 Uhr
Mittwochnachmittag geschlossen

+++ Öffnungszeiten können wegen der Coronakrise abweichen, bitte rufen Sie uns an! +++

Diakoniestation im Amt Oeversee

☎ Für Sie
erreichbar!

Sie erreichen die diensthabende
Pflegefachkraft der Diakoniestation
im Amt Oeversee im Notfall auch
außerhalb der normalen Öffnungs-
zeiten.

Für Notfälle:

0172 45 45 285



www.diako-tarp.de
Tel. 04638 21 02 25



Alte Schule Wanderup
PARTYSERVICE, MITTAGSTISCH & MEHR

Mittagstisch im Mai

in der Alten Schule von 11:30 bis 14:00 Uhr

zum Abholen oder zum Essen vor Ort ...

Wir liefern den
Mittagstisch
auch in Ihre
Firma!

Fr. 01.05.	Maifeiertag	
Mo.04.05.	Zigeunerschnitzel mit Reis o. Salzkartoffeln (1,3,7,11)	6,- €
Di. 05.05.	Spargelsuppe / Schmorripen mit gestovten Weißkohl, Salzkartoffeln u. Soße (7,11)	5,- € 6,- €
Mi. 06.05.	Rinderleber mit Zwiebeln, Apfelmus u. Püree (1,7)	6,- €
Do.07.05.	Tafelspitz mit Meerrettichsoße, Bohnen u. Salzkartoffeln (7,11,12)	7,- €
Fr. 08.05.	Fischteller mit Senfsoße, Gemüse u. Bratkartoffeln (4,7,11,12)	7,- €
Mo.11.05.	Frikadelle mit Bohnen u. Bratkartoffeln (1,3,7,11,12)	6,- €
Di. 12.05.	Frische Suppe / Burgunder-Braten mit gestovten Kartoffeln u. Salat (7)	5,- € 6,- €
Mi. 13.05.	Rindergulasch mit Gemüse, Nudeln o. Salzkartoffeln (7,11)	7,- €
Do.14.05.	Pute -kalt- mit Remouladensoße, Bratkartoffeln u. Salat (3,7,11,12)	6,- €
Fr. 15.05.	Seelachs -paniert- mit Petersiliensoße u. Salzkartoffeln (4,7)	7,- €
Mo.18.05.	Jägerschnitzel mit Nudeln o. Salzkartoffeln (1,3,7,11)	6,- €
Di. 19.05.	Gulaschsuppe / Hähnchenbrust mit Currysoße, Reis u. Salat (7,11)	5,- € 6,- €
Mi. 20.05.	Spargel mit Schinken, Sauce Hollandaise u. Salzkartoffeln (3,7)	8,50,- €
Do.21.05.	Christi Himmelfahrt	
Fr. 22.05.	Heringstopf mit Hausfrauensoße, Bratkartoffeln u. Salat (3,4,7,12)	7,- €
Mo.25.05.	Hacksteak mit Rotkohl, Salzkartoffeln u. Soße (1,3,7,11)	6,- €
Di. 26.05.	Käselauchsuppe/ Schweinesteak mit Spargelgemüse u. Salzkartoffeln (7,11)	5,- € 7,- €
Mi. 27.05.	Schweinebraten mit gestovten Bohnen u. Salzkartoffeln (7,11)	6,- €
Do.28.05.	Bauernfrühstück mit Gurke u. Schinken (3,7,11)	6,- €
Fr. 29.05.	Lachsfilet mit Sourcream, Rosmarinkartoffeln u. Salat (3,4,7,12)	7,- €

Änderungen u. Irrtümer vorbehalten

Allergene Stoffe: 1) Glutenhaltiges Getreide 2) Krebstiere 3) Eier 4) Fisch 5) Erdnuss 6) Soja 7) Milch 8) Schalenfrüchte 9) Sesam 10) Schwefel 11) Sellerie 12) Senf 13) Lupinen 14) Weichtiere. Diese Stoffe können auszugswise in den Speisen vorkommen und sind deshalb kennzeichnungspflichtig.

Alte Schule Wanderup · Familie Michelsen · Flensburger Str. 19
24997 Wanderup · Tel (04606) 96312 · Mobil (0172) 4559905
www.alteschulewanderup.de

Genießen Sie auch unser Partyserviceangebot
ab 5 Personen.



1962 eröffnet, besteht das Freibad Sieverstedt in diesem Jahr seit 58 Jahren. Seit 2002 ist der Freundeskreis Freibad Sieverstedt e.V. aktiv um den Erhalt des Bades bemüht. Dank des ehrenamtlichen Engagements des Vereins konnte die Attraktivität und Anziehungskraft des Bades immer weiter gesteigert werden. Alljährlich durchgeführte Erneuerungs- und Verbesserungsmaßnahmen sowie Angebote für die Besucher machen das Freibad Sieverstedt zu einem beliebten Ausflugsziel, vor allem für junge Familien.

Die Eintrittspreise sind in diesem Jahr nach langer Zeit an die Erfordernisse der Zeit angepasst worden. (siehe unten)

Für das Jahr 2020 war eine große Sanierung des Bades geplant, um die Forderungen der Norm DIN 19643 „Aufbereitung von Schwimm- und Badebeckenwasser“ zu erreichen. Der Freundeskreis hat in den letzten Jahren Rücklagen gebildet und mittels beantragter Fördergelder vom Land Schleswig-Holstein hätte in diesem Jahr eine umfassende Sanierung ausgeführt werden sollen. Spätestens seit dem letzten Jahr liefen mit Unterstützung eines professionellen Schwimmbad-Planers die Planungen für eine Sanierung. Das „okay“ der Mitglieder für die umfangreichen Maßnahmen bekam der Vorstand bei der diesjährigen Jahreshauptversammlung Anfang März. Zu diesem Zeitpunkt stand ein Bescheid über die beantragten Fördergelder noch aus. Inzwischen ist klar, dass das Freibad Sieverstedt nicht von der Unterstützung des Landes profitieren wird, demnach ist auch die Sanierung nicht in dem geplanten Umfang realisierbar.

Im Jahr 2020 hält das „Corona-Virus“ die Welt in Atem. Das öffentliche Leben steht weitgehend still, das betrifft natürlich auch das Freibad Sieverstedt. Der geplante Frühjahrsputz ist bereits abgesagt worden, die diesjährige Eröffnung ist für den 16. Mai geplant. Wie so vieles, ist es momentan noch fraglich, ob der Termin gehalten werden kann. Wir sind aber optimistisch und halten zunächst an diesem Termin fest. Aktuelle Informationen geben wir über facebook und nach Möglichkeit über die Tagespresse bekannt.

Kinder, Jugendliche, Ermäßigung

Einzelkarte	2,00,- €
10er Karte	16,00,- €
Jahreskarte	25,00,- €

Erwachsene

Einzelkarte	3,50,- €
10er Karte	28,00,- €
Jahreskarte	40,00,- €

Familien-Jahreskarte

1. Erw.: 40,00,- €
2. Erw.: 40,00,- €
1. Kind: 15,00,- €
2. Kind: 10,00,- €
weitere Kinder: 10,00,- €

nur in Verbindung mit 2 Erwachsenenkarten, Ausnahme: Geschiedene, Getrenntlebende, Alleinerziehende & Verwitwete; keine Kinder ab 18 Jahren

Schlüssel-Schwimmen

einmalige Sondergebühr pro Saison	10,00,- € pro Jahreskarte für Mitglieder
	25,00,- € pro Jahreskarte für Nichtmitglieder

*) Minderjährige nur in Begleitung eines Erziehungsberechtigten/ Verantwortlichen



Tarp

Wie wird es mit unserem Freizeitbad in dieser Saison? Die neue Rutsche ist da.

Schon seit Anfang März sind vier fleißige Mitarbeiter des Freizeitbadteams regelmäßig dabei, das Bad auf Vordermann zu bringen. Nach sieben Monaten Ruhepause ist zu säubern, zu reparieren, zu streichen, alles wieder schön zu machen. Dazu sind vier Dampfstrahler im Einsatz. Alle Wände und der Boden im Becken wurden behandelt. Auch alle Steinplatten, die Tribüne und Wege wurden sauber gestrahlt.

Schon lange erwartet - jetzt ist eine neue Breitrrutsche da. Die bisherige Gelb/Orange hatte Risse und war nicht mehr betriebs sicher. Am 8. April während der Nacht kam ein Schwerlastler aus der Nähe von Erfurt und lieferte das Ungetüm. Mit einem Spezialkran wurde das drei Tonnen schwere Spaßobjekt auf die obere Plattform aufgesetzt. Zwei Monteure aus Paderborn stellten die Rutsche dann auf die neuen Träger. Diese neue Rutsche ist mit der ehemaligen nicht vergleichbar. Sie ist länger und hat sogar einen Welle. Die Kosten belaufen sich auf 62 000 Euro für die Rutsche plus 15 000 Euro Nebenkosten.

Wann genau das Bad und damit die Saison er- bzw. geöffnet wird steht noch nicht fest. Einmal ist da das allgegenwärtige Thema „Corona“ maßgeblich. Der genaue Termin wird über die Presse bekannt gegeben. Sicher ist, dass nicht wie vorgesehen zum 1. Mai die Tore geöffnet werden.

Wenn es dann aber losgeht werden die Gäste von den Frühbadern bis zum Spätschwimmer wieder eine saubere gepflegte Anlage vorfinden. Neben der neuen Breitrrutsche sind die Scheiben zum Kleinkinderbecken erneuert. Eine neue Solaranlage/Photovoltaikanlage ist vorbereitet und wird in Betrieb genommen, wenn der Netzbetreiber sie anschließen kann. Die Anlage erzeugt 30 Kilowattstunden Strom zum Eigenverbrauch im Schwimmbad. Dies reduziert die Stromrechnung der Gemeinde. Das Durchschreibecken in der hinteren rechten Ecke ist zugeschüttet, es gibt also von hier keinen Zugang zum Becken mehr. Die Überprüfung des Wassernetzes ergab keine Auffälligkeiten, das Wasser ist auch in diesem Jahr wieder von hoher Qualität. Die Saisonkarten können eine Woche vor Öffnung erworben werden, dann ist die Kasse besetzt. Auch dieser Termin wird über die Medien bekannt gegeben. „Weil wir später aufmachen überlegen wir noch, ob die Saison nicht um einige Tage im September verlängert werden soll“, erklärt Bürgermeister Peter Hopfstock.



Die neue Breitrrutsche ist da. Wann öffnet das Freizeitbad?

„Die Eröffnungstermine beider Bäder stehen noch nicht fest. Bitte informieren Sie sich über das Internet oder entsprechende Aushänge.“

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

die Amtsverwaltung Oeversee hatte genau wie viele andere Verwaltungen in der Krisensituation für den Publikumsverkehr geschlossen. Dies ist notwendig, damit der Dienstbetrieb auch in schweren Situation aufrechterhalten und das Amt somit handlungsfähig für die Gemeinden bleiben kann. Ob das Amt im Mai weiterhin geschlossen sein wird, können wir zum Zeitpunkt des Redaktionsschlusses leider nicht sagen. Informieren Sie sich daher bitte im Internet unter www.amtoeversee.de. Durch eine Flexibilisierung der Arbeitszeiten und das Arbeiten im Home Office können die Dienstleistungen für Sie weitestgehend abgedeckt werden. Das heißt, auch in diesen Zeiten - wenn vielleicht auch nicht persönlich - sind wir für Sie da!

In dieser Pandemiezeit erreichen Sie die Abteilung am besten per E-Mail. Hier wird den Sachbearbeitungen dieses direkt zugeleitet und diese können sich um Ihr Anliegen kümmern.

Eine telefonische Erreichbarkeit in den Abteilungen ist im Wesentlichen an den Vormittagen möglich (08:30 Uhr bis 12:00 Uhr). Die allgemeinen Kontaktdaten lauten:

- **Bürgerbüro**
E-Mail: einwohnermeldeamt@amt-oeversee.de
Telefon: 04638 / 88 42
- **Gewerbeamt:**
E-Mail: ordnungsamt@amt-oeversee.de
Telefon: 04638 / 88 62
- **Standesamt:**
E-Mail: standesamt@amt-oeversee.de
Telefon: 04638 / 88 35
- **Ordnungsamt:**
E-Mail: ordnungsamt@amt-oeversee.de
Telefon: 04638 / 88 33
- **Bauamt:**
E-Mail: bauamt@amt-oeversee.de
Telefon: 04638 / 88 22

Wichtige Formulare finden Sie auch im Internet unter www.amtoeversee.de
Bleiben Sie gesund!

Corona-Risikogruppe, häusliche Isolation oder Quarantäne?

Für alldiejenigen, die einer Risikogruppe angehören oder denen es in diesen Zeiten schwerer fällt, notwendige Einkäufe, Rezepte u. ä abzuholen oder zu erledigen,

noch einmal der Hinweis Familien/Freunde und Bekannte zu aktivieren. Nähere Hinweise finden Sie ebenfalls im Internet unter www.amtoeversee.de oder auch bei

der privaten Nachbarschaftshilfe über Frau Mirjam Heesch (Tel. 0151 51847446).

Sitzungen der Gemeinden im Amt Oeversee im Mai 2020

Die Corona-Krise hat die gemeindlichen Sitzungskalender von Ausschüssen und Gemeindevertretersitzungen erheblich durcheinandergebracht. Je nach dem Stand der Lage und

den Notwendigkeiten werden die Gemeinden entsprechend Sitzungen planen und ggf. auch durchführen.

Aktuelle Sitzungstermine finden Sie auf der

Internetseite des Amtes Oeversee www.amtoeversee.de unter dem Punkt „Bürgerinfo“

Mitteilungen des Standesamtes

Beim Standesamt Oeversee wurden folgende Personenstandsfälle beurkundet, bei denen die Betroffenen bzw. Angehörigen sich mit der Veröffentlichung einverstanden erklärt haben. Entsprechende Erklärungen liegen dem Standesamt vor.

Personenstandsfälle (z.B. Geburt eines Kindes), die bei einem anderen Standesamt beurkundet worden sind, können wir nur veröffentlichen, wenn die Betroffenen dies wünschen. Sollten Sie als Berechtigter an einer Veröffentlichung interessiert sein, bitten wir um entsprechende Mitteilung (Tel.: 04638-8835 / Vordrucke sind in der Amtsverwaltung erhältlich).

Sterbefälle:

13.03.2020	Siegfried Günter Walter Waßmundt, Tarp
21.03.2020	Adolf Peter Petersen, Tarp
31.03.2020	Anke Punke, geb. Metzger, Sieverstedt
31.03.2020	Bernhard Wilhelm Steinbauer, Tarp
07.04.2020	Hilde Mangelsen, geb. Schimmelpfennig, Sieverstedt

Eheschließungen:

20.03.2020	Carmen Friedrichsen und Robin Gutzeit, Sieverstedt
09.04.2020	Birte Petersen und Helge Schweim, Tarp

Am 01. April 2020 verstarb nach langer schwerer Krankheit im Alter von 77 Jahren unser ehemaliges Redaktionsmitglied und Gestalter des Treenespiegel sowie der WIR

Eckhard Lange

Der Verstorbene zeichnete sich ab dem Jahr 1993 für den Treenespiegel und seit 2003 auch für die WIR, bis zum Jahr 2019 für die Gestaltung und das rechtzeitige Erscheinen der Blätter verantwortlich.

In der Zeit seines Wirkens erfuhren die Informationsschriften viele Neuerungen, um die Berichterstattung aus den amtsangehörigen Gemeinden der Ämter Eggebek und Oeversee den Lesern stets bestmöglich und umfangreich zu präsentieren.

Sein Engagement, die Umsicht und der Weitblick für Belange der redaktionellen Arbeit zeichneten ihn in besonderem Maße aus.

Seiner lieben Frau Irmgard und seiner Familie gilt unser Mitgefühl. Wir werden sein Andenken in Ehren bewahren.

treene-spiegel

Die Redaktionsmitglieder
der WIR und des Treenespiegel

WIR 



DorfFunk - neue kostenlose Kommunikations-App

Die Corona-Krise hat Einschränkungen mit sich gebracht, die wir uns in der Form bis vor kurzem nie hätten vorstellen können – das Land und das gesellschaftliche Leben sind nahezu zum Stillstand gekommen, soziale Kontakte wurden auf das notwendigste Maß beschränkt. Gleichzeitig wurden aber auch vielerorts Initiativen gegründet, die allesamt das Ziel haben einander Hilfe und Unterstützung in solchen schwierigen Zeit zu bieten. Die Akademie für die ländlichen Räume

Schleswig-Holsteins e.V. (ALR), hat eine landesweite Lizenz für die vom Fraunhofer IESE entwickelte App „DorfFunk“ erworben – finanziert aus dem Zweckertrag der Lotterie der Sparkassen „Los-Sparen“.

DorfFunk SH ist eine digitale Kommunikationszentrale in der jeweiligen Region. Bürger*innen können ihre Hilfe anbieten, Gesuche einstellen oder einfach nur zwanglos miteinander schnacken. Die App steht kostenfrei zur Verfügung, entspricht den Anforderungen des Datenschutzes, ist technisch zu-

verlässig und verfolgt keinerlei kommerziellen Zwecke. Allerdings kann der „DorfFunk“ als lokale Kommunikationsbasis nur durch das Mitmachen aller gut laufen. Die Betreiber hoffen sich daher eine breite Akzeptanz auch derjenigen Bürgerinnen und Bürger, die bisher noch nicht an den verschiedenen digitalen sozialen Medien teilnehmen. Die App DorfFunk kann kostenfrei in den App Stores heruntergeladen werden.

WIR GRATULIEREN Geburtstage im April 2020



Gemeinde Oeversee

Heinz Albrecht	01.05.1939
Hermann Nielsen	12.05.1934
Wilhelm Jacobsen	15.05.1933
Christa Thordsen	21.05.1938

Gemeinde Tarp

Erika Sommer	05.05.1939
Asta Ross	05.05.1932
Annemarie Pauls	06.05.1940

Käthe Zietan	09.05.1937
Luise Ebsen	11.05.1938
Marga Spanner	17.05.1938
Karl Otto Schmidt	20.05.1931
Marianne Kolbe	20.05.1944
Walter Ross	20.05.1928
Monika Sander	21.05.1943
Klaus Sander	24.05.1938
Anneline Nissen	26.05.1936
Hans Börensen	29.05.1929

AUS DER REGION

Auflösung des Freundeskreises der Diakoniestation

Am 10.03.2020 fand die letzte JMV des Freundeskreises der Diakoniestation in der Seniorenresidenz in Tarp statt. Hierzu waren 27 Mitglieder erschienen. Als Gast konnte die 1. Vorsitzende Frau Claudia Asmussen Schwester Magret Fröhlich, Leiterin der Diakoniestation Tarp, Herrn Amtsvorsteher Ralf Bölck und den Bürgermeister der Gemeinde Tarp, Herrn Hopfstock, begrüßen. Dieser bedankte sich für die Einladung. Er sei eigentlich ungern gekommen, denn das kulturelle Leben ist auf das Vereinsleben angewiesen. Er betrachtet die Entwicklung mit großer Besorgnis und will abschließend den Vorstand noch einmal zu einem Treffen einladen. Die Unterlagen sollen dann später im Archiv aufgehoben werden. Auch Herr Bölck teilte sein Bedauern über das Ende des Freundeskreises mit.

Frau Fröhlich sagte, dass die Diakoniestation stets vom Freundeskreis profitiert hat. Sie hofft, dass sich irgendwann mal wieder Interessierte zu einem Freundeskreis o.ä. zusammenfinden. Als Dank überreichte sie den Vorstandsmitgliedern einen Topf mit Frühblumen.



Die Kassenprüfung ergab keine Beanstandung und dem Vorstand wurde Entlastung erteilt.

Da sich niemand gemeldet hat, der ein Amt im Freundeskreis übernehmen möchte, wurde auf die Wahlen verzichtet.

In diesem Jahr konnte - statt einer Spende - das Mitarbeiterfest der Diakoniestation vom Freundeskreis finanziert werden. Der verbleibende Rest in der Kasse wird an den Tagestreff der Diakoniestation überwiesen.

Bei der Gründung im Jahre 1996 traten 73 Mitglieder bei, zwischendurch waren es 126 und zuletzt 87.

Herr Beuck, damals Geschäftsführer der Dia-

koniestation und auch Schwester Wilhelmine Karstens, damals Leiterin der Diakoniestation im Amt Oeversee hatten die Idee der Gründung aufgenommen und entscheidend zu dieser beigetragen.

Sehr gerne haben die Senioren immer wieder an den angebotenen Ausflügen und Festen teilgenommen, da alles mit viel Liebe und Bedacht vom Freundeskreis organisiert wurde.

Der Gedanke und die Motivation, Hilfe und Mitarbeit im Dienste der Kranken und älteren Personen zu leisten, hat sich im Freundeskreis bis zum Schluss gehalten. Wir bedauern sehr, dass wir keine Nachfolger gefunden haben.

Schlüssel aller Art
 SCHLÜSSELSERVICE in Tarp nur bei **Görrissen**
 Tarp · Industriestr. 1 · Tel. 0 46 38 / 8 95 20

Bau- und Möbeltischlerei
Volker Jöns
 24988 Oeversee/Bilschau · Bundesstr. 4
 Tel. 0 46 30 / 52 29 · www.volker-joens.de
 Zum Glück gibt's Tischler
 Meisterbetrieb der Tischlerei

Schutzzaun für Insekten-Brutröhren

Bei einer Wanderung entlang der Norddüne am Treßsee mag sich der ein oder andere vielleicht schon über das orangefarbene Stellnetz an der Abbruchkante gewundert haben. Nein, die Schäferin hat dort kein Zaunelement vergessen, der (tatsächlich ausrangierte) Zaunabschnitt ist ganz bewusst dort vom Naturschutzverein Obere Treenelandschaft platziert worden, um den offenen Steilhang vor grabenden Tieren zu schützen. Der freigelegte, trockene Boden ist ein wichtiger Nistplatz für viele solitär lebende Insekten. Verweilt man an dieser Stelle ein wenig, erhält man mit Glück die Gelegenheit, emsige Bienen, Wespen und Co. bei der Arbeit zu beobachten. Bei Erhebungen sind rund um den Weiher nördlich des Treßsees mehr als 40 verschiedene Wildbienenarten und diverse Grab- und Wegwespen-Arten festgestellt worden. Darunter auch seltene Arten, denn



solche offenen Sandlebensräume sind inzwischen rar geworden. Haben die Tierchen geeignete Nistmöglichkeiten gefunden, muss nun noch die Nahrungsquelle stimmen. Einige Sandbienen haben sich auf die Pollen der blühenden Weiden spezialisiert. Gefunden wurde am Treßsee auch ein großes Vorkommen der Hosensonne, die ausschließlich die Blüten von Korbblütlern als Pollenquelle nimmt. Seidenbienen versorgen ihre Nachkommen z.T. ausschließlich mit Heideblütennektar.

Wenn die Insekten ihre Brutröhren in Boden oder Steilwand gegraben haben, legen sie ihre Eier ab und versehen diese mit Nektarvorräten, damit die schlüpfenden Larven genügend Nahrung für ihre Entwicklung vorfinden. Nach der Eiablage wird die Niströhre meist verschlossen und das Elterntier muss darauf hoffen, dass keine parasitierenden Insekten oder räuberische Vögel die Brut finden, oder eben grabende Vierbeiner vorbei



kommen und die Brutröhren zerstören! Bei einigen Insektenarten überwintert die Larve in der Brutröhre und verlässt erst im folgenden Frühjahr den Bau.

Britta Gottburg,

Naturschutzverein Obere Treenelandschaft

Liebe Interessierte an Naturführungen,

wegen der Ansteckungsgefahr mit dem Corona-Virus stehen die folgenden Veranstaltungen zunächst unter Vorbehalt. Ob sie zum angegebenen Zeitpunkt tatsächlich stattfinden können, ist im Moment noch nicht voraussagbar. Bitte informieren Sie sich über die jeweilige Homepage www.oberetreenelandschaft.de und www.mittleretreene.de, jeweils unter Aktuelles, Veranstaltungen oder unter Telefon 04602 – 411 89 02.

Der Naturschutzverein Obere Treenelandschaft e.V. lädt im Mai zu drei interessanten Führungen ein.

1. Mai, 10 Uhr: Veronika, der Lenz ist da! Mit dem Fahrrad durch die Obere Treenelandschaft!

Biologin Andrea Thomes lädt zu einer gemütlichen, ca. vierstündigen Fahrradtour (Streckenlänge ca. 20 km) ein.

Wir wollen die einzigartige Landschaft im Einzugsbereich der Oberen Treene vom Fahrrad aus genießen. Außerdem gibt es an mehreren Haltepunkten aktuelle Informationen über das Gebiet. Spannende Begegnungen mit Eisvogel, Elritze und Eintagsfliege sind dabei nicht ausgeschlossen!

Treffpunkt: Büro des NSV Obere Treenelandschaft e.V., Großsolter Weg 2a, Oeversee.

Mitbringen: Verkehrstaugliches Fahrrad, kleines Mittagspicknick und Sitzunterlage.

Anmerkung: Diese Fahrradtour findet nicht – wie geplant – im Rahmen des landesweiten Aktionsmonats „Naturerlebnis der heimischen Tier- und Pflanzenwelt in Kooperation mit der vhs Sörup statt.

16. Mai, 14 Uhr: Was krecht und fleucht in den Fröruper Bergen?

Dieser spannenden Frage geht Biologin Ursula Niss bei einer ca. zweieinhalbstündigen Frühjahrswanderung entlang der Moor- und Weideflächen der Fröruper Berge nach!

Treffpunkt: Parkplatz an der Kiesgrube Frörupsand, Oeversee

31. Mai, 10 Uhr: Das Großsolter Moor – eines der vielen Kostbarkeiten in der Oberen Treenelandschaft!

Biologin Andrea Thomes lädt zu einer ca. zweistündigen Morgenwanderung durch das Großsolter Moor ein.

Treffpunkt: Großsoltwesterholz, Oeverseer Str. 7, Parkmöglichkeiten auf der gegenüberliegenden Wiese.

Mitbringen: Bitte wasserabweisende Schuhe tragen und ggf. Fernglas mitbringen!

Anmerkung: Diese Wanderung findet nicht – wie geplant – im Rahmen des landesweiten Aktionsmonats „Naturerlebnis der heimischen Tier- und Pflanzenwelt in Kooperation mit der vhs Sörup statt.

Der Förderverein Mittlere Treene e.V. lädt im Mai zu fünf interessanten Führungen ein.

3. Mai, 10 Uhr: Der Mai ist gekommen! Mit dem Drahtesel durch die Mittlere Treenelandschaft!

Die gemütliche, ca. vierstündige Fahrradtour (Streckenlänge ca. 20 km) mit Biologin Andrea Thomes startet in Jübek auf dem Schulparkplatz an der Grundschule Jübek (Schulstraße). Wir werden die Bollingstedter Au

zwischen Sollbrück und Bollingstedt ein Stück begleiten, allerhand Wissenswertes erfahren und spannende Entdeckungen machen. Begegnung mit Eisvogel und Fischotterspurten nicht ausgeschlossen! Neben einem verkehrstauglichen Fahrrad bitte kleines Mittagspicknick und Sitzunterlage mitbringen.

Anmerkung: Diese Fahrradtour findet nicht – wie geplant – im Rahmen des landesweiten Aktionsmonats „Naturerlebnis der heimischen Tier- und Pflanzenwelt in Kooperation mit der vhs des Amtes Arensharde statt.

10. Mai, 10 Uhr: Veronika, der Lenz ist da! Frühling in der Heide Tüdal

Biologin Andrea Thomes lädt zu einer ca. zweistündigen Wanderung über das ehemalige Gelände des Tanklagers ein: Wärmende Sonnenstrahlen, zartes Grün durchbricht braune Erde, nickende Blütenköpfechen im Frühlingwind, Vogelgezwitscher überall und im Wasser finden sich die ersten Laichballen von Frosch und Kröte. Erleben und entdecken Sie den Neubeginn in der Natur! Und werfen Sie einen Blick in das Bildungshaus Treenelandschaft und erfahren Sie, welche Aktivitäten hier stattfinden.

Treffpunkt: Parkplatz vor dem Bildungshaus Treenelandschaft des ehemaligen Tanklagers am Stapelholmer Weg (L247) zwischen Tarp und Eggebek.

10. Mai, 15 Uhr: Der Mai ist gekommen! Frühling im Archepark am Treental

Biologin Andrea Thomes lädt zu einer ca. zweistündigen Wanderung über das ehemalige Gelände des Munitionsdepot ein: Sind

schon die ersten Eidechsen im Steinhaufen zu entdecken? Welche Singvögel trällern ihre Frühlingsmelodie? Und welche Pflanzen zeigen sich jetzt im Wald und auf der Wiese? Erleben und Entdecken Sie den Neubeginn in der Natur! Zusätzlich wird es an diesem Tag die Möglichkeit geben, in der Archegärtnerei einheimische Wildstauden zu ersehen.

Treffpunkt: Eingangstor des Archeparks. Anreise über die L247 zwischen Eggebek und Kleinjörll. Vom Ortsausgang Eggebek Richtung Kleinjörll auf der Hauptstraße nach 1 km hinter dem Heidehof der Familie Vahrenkamp links abbiegen und bis zum Ende des Weges durchfahren.

17. Mai, 14 bis max. 18 Uhr: Frühlingswanderung rund um Falkenberg bei Lürschau

Rund um das Gut Falkenberg liegt eine abwechslungsreiche und geschichtsträchtige Landschaft: Feuchtwiesen mit glitzernden

Wasserflächen und naturnahe Waldbereiche mit Überresten einer ehemaligen Burg laden bei einer Wanderung zum vielfältigen Erleben und Entdecken ein.

Referenten: Diplom-Biologin & Naturpädagogin Andrea Thomes i.A. des Fördervereins Mittlere Treene e.V., Tischlermeister Peter Hansen aus Lürschau

Treffpunkt: nordöstlich Lürschau, Straßenkreuzung Schulweg/Bökberg

Zusatzinformation: Trittsicherheit und Gummistiefel sind unbedingt erforderlich! Ggf. Fernglas mitbringen.

Anmerkung: Diese Führung findet nicht – wie geplant - Im Rahmen des landesweiten Aktionsmonats „Naturerlebnis der heimischen Tier- und Pflanzenwelt in Kooperation mit der vhs des Amtes Arensharde statt.

24. Mai, 10 bis 14 Uhr: Auf Frühlings-Entdeckungstour entlang der Treene

Die Treene ist eines der schönsten und abwechslungsreichsten Fließgewässer in Schleswig-Holstein! Entlang am Treeneufer zwischen Treia und Goosholz (und wieder zurück) warten vielfältige Entdeckungen auf uns. Mit einem Kescher ausgerüstet werden wir dabei auch unter Wasser auf Forschungsreise gehen. Treffpunkt: Parkplatz am Feuerwehrgerätehaus, Treia, Treenestraße (B201)

Mitbringen: Bitte wasserfeste Schuhe, Sitzunterlage und ein kleines Picknick mitbringen.

Anmerkung: Diese Führung findet nicht – wie geplant - Im Rahmen des landesweiten Aktionsmonats „Naturerlebnis der heimischen Tier- und Pflanzenwelt in Kooperation mit der vhs des Amtes Arensharde statt.

Bei allen Führungen ist eine Anmeldung nicht notwendig, sie sind kostenfrei, eine Spende ist gerne willkommen.

KLIMASCHUTZ

Klimatheater an der Grundschule Wanderup

Kurz vor der Corona-bedingten Schulschließung konnte an der Grundschule Wanderup eine vom Klimaschutzmanagement der Region Flensburg initiierte und vom Bildungshaus Treenelandschaft koordinierte Theater-Projektwoche zum Thema Klimaschutz stattfinden. Die Schauspieler Kai Meister und Stefanie Siebers der in Düsseldorf ansässigen Theatergruppe „Die Mimosen“ besuchten die Grundschule Wanderup in der Woche vom 9. bis 13. März 2020.

Der Einstieg in die Themenwoche erfolgte am Montag mit einer Aufführung des Stücks „Josephine und die Brüder des Windes“ durch die professionellen Schauspieler. Das Stück erzählt von Josephine, die sich auf der Suche nach Wasser einigen Widrigkeiten stellen muss und dabei viel über den natürlichen Kreislauf und das Spiel der Elemente lernt.

Nach diesem Einstieg startete die eigentliche Arbeit für die Schülerinnen und Schüler der 4. Klasse. Ihre Aufgabe war es, gemeinsam mit den beiden Schauspielern und mit Unterstützung der Lehrkräfte ein eigenes Stück auszuarbeiten. Dabei haben die Schülerinnen und Schüler sich die ganze Geschichte selbst ausgedacht und Teamwork war gefragt, um sich auf die Präsentation ihres Stücks am Ende der Woche vorzubereiten.

Die Schülerinnen und Schüler entschieden sich für eine Geschichte, die in der Zukunft spielte: Die Kinder der Grundschule Wande-



rup können nur noch mit Atemschutzmasken den Schulhof betreten, Luft zum Atmen ist Mangelware und der Präsident will Straßen auf ihrem Schulhof bauen. Die Kinder machen sich auf den Weg zu einem fremden Planeten, auf dem es von Tieren und Pflanzen nur so wimmelt. Hier leben die Tiere unbehelligt von den Menschen. Die Kinder erfahren, wie sie die Erde wieder in einen lebenswerten Ort verwandeln können und säen nach ihrer Rückkehr viele Pflanzen aus. Schon bald können sie auf ihre Sauerstoffmasken verzichten und wieder unbeschwert auf dem Schulhof spielen. Leider musste das Publikum aufgrund des Corona-Virus stark verkleinert werden, doch

das tat der Begeisterung des Publikums keinen Abbruch.

„Die Mimosen“ haben die Region bereits mehrmals besucht. Nach Projektwochen in der Eichenbachschule Eggebek-Jörll und der Alexander-Behm-Schule in Tarp wird die geplante Projektwoche an der Zentralschule Harrislee, voraussichtlich in den Herbst 2020 verschoben.

Die Finanzierung der Projektwoche wurde durch die Träger der jeweiligen Schulen übernommen. In Wanderup übernahm die Gemeinde die Kosten für das Theaterprojekt.

	<p>MARTINA HENNINGSSEN RECHTSANWÄLTIN UND NOTARIN</p>	<p>KLAUS D. HUSMANN RECHTSANWALT</p>
	<p>Allgemeines Zivil- u. Vertragsrecht Erbrecht · Arbeitsrecht · Baurecht</p>	<p>Strafrecht · Verkehrsrecht Medizin- u. Pflegerecht · Sozialrecht</p>
	<p>Rechtsanwälte in Bürogemeinschaft</p>	

Stapelholmer Weg 6 · 24963 Tarp · Telefon 04638-2 10 83 60 · Telefax 04638-2 10 83 66 · info@kanzlei-im-norden.de

Das Spielmobil geht in die nächste Runde!

Seit über eine Jahr begleitet Carmen Barisa mit der FSJlerin des BiCa das Taper Spielmobil.

Wöchentlich wechselnd gab es seit Oktober 2019 ein buntes Mitmachangebot in verschiedenen Einrichtungen in Tarp. Ab Mai soll es nun endlich wieder auf die Spielplätze gehen. Dank großzügiger Unterstützung über Spenden können nun auch neue Spielsachen angeschafft werden.

Die Arbeitsgruppe Spielmobil steckt trotz Corona in der Planung. Wenn ihr mitbestimmen möchtet, welchen Ort in Tarp besucht werden soll oder welches Spielangebot gemacht werden soll, dann meldet euch doch einfach im BiCa Büro telefonisch unter 04638 210 2927, per Mail info@bildungscampus-tarp.de oder kommt einfach vorbei.

Alle aktuellen Termine findet ihr nach Corona unter www.bica-tarp.de

Wir freuen uns über eure Beteiligung!



ERWACHSENENBILDUNG

Akademie Sankelmark
im Deutschen Grenzverein e.V.



Europäische Akademie
Schleswig-Holstein · Sankelmark



ACADEMIA BALTICA

Akademiezentrum Sankelmark

1. - 3. Mai 2020 / 20-077

**Migration in Schleswig-Holstein -
Mobilität von der Urzeit bis heute**

2. - 3. Mai 2020/ 20-072

Drum & Bass Camp '20

Für Anfänger und Fortgeschrittene

8. - 10. Mai 2020 / 20-034

Die Königsau - Schlewigs vergessene Grenze

Tagung mit Exkursion

8. - 10. Mai 2020 / 20-028

Bildhauer der Gegenwart

Seminar mit Exkursion

11. - 13. Mai 2020 / 20-060

**Der große Aufbruch.
Norddeutsche Amerikaner-Auswanderer**

Tagung mit Exkursion

12. Mai 2020, 18.00 Uhr / 20-106

**Sankelmarker Europagespräch:
Zukunft der Landwirtschaft - Umweltschutz und
Nahrung für alle**

Kostenlose Abendveranstaltung. Anmeldung nicht erforderlich

15.- 17. Mai 2020 / 20-048

Die Kunst der Bambusmalerei

Malkurs - Chinesische Tuschemalerei

18. - 20. Mai 2020 / 20-055

**Die letzten Tage des Dritten Reichs
in Flensburg und Schleswig-Holstein**

Seminar mit Exkursion

22. - 24. Mai 2020 / 20-065

Husum - die bunte Stadt am Meer?

Seminar mit Exkursion

22. - 24. Mai 2020 / 20-061

Veränderte Öffnungszeiten:

30 Jahre Wiedervereinigung und was weiter?

25. - 29. Mai 2020 / 20-051

„Urlaub+“ Rad- und Wanderurlaub

Seminar mit Exkursionen

**DEIN HAUS. DEIN STROM.
DEINE WÄRME.**

**CLEVERE WÄRME KOMMT
NICHT VON UNGEFÄHR.
SONDERN VON STN.**

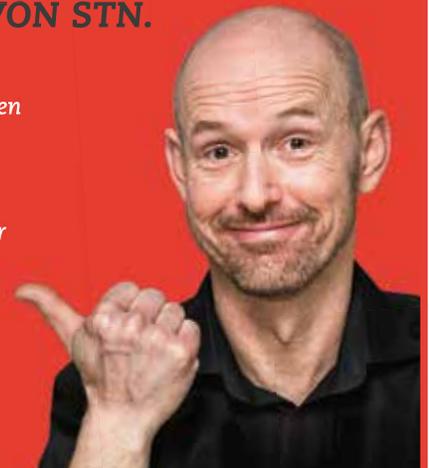
Wärmepumpen

Photovoltaik

Stromspeicher

Lüftung

Pelletheizung



**DEIN HANDWERKSBETRIEBPLUS
AUS SCHLESWIG**

Tel. 04621 9518-200 · www.stn.sh





Kursangebot der DGF-Familienbildungsstätte - Mai 2020

Schulstraße 7b,
24963 Tarp
Telefon: 04638 7885,
Fax: 8113
Email: fbstarp@aol.com

Bürozeiten: Mo-Do 10-12 Uhr, Do 18-20 Uhr
Beratung durch FBS & FZ: Mo-Fr nach Anmeldung

Basisangebot

Im Folgenden finden Sie einen Ausschnitt aus unserem Angebot. Sofern kein anderer Standort angegeben ist, finden die Angebote in der Schulstraße 7b statt. Aktuelle Informationen entnehmen Sie bitte auch unserem Schaukasten am Mühlenhof und dem Terminkalender unserer Einrichtung auf www.bica-tarp.de. Über unsere Anmeldebedingungen, den von uns gewährleisteten Datenschutz und weitere Angebote informieren wir Sie gerne ausführlich auf den Aushängen in unserer Einrichtung sowie im persönlichen Gespräch unter 04638 7885.

0101 Geburtsvorbereitung (9x 1,5h)

Mo, 20.00-21.30 Uhr, Cathrin Klerck
Kostenträger ist Ihre Krankenkasse.

0102 Säuglingspflege (1x 6h, 42,-/Paar)

Für werdende Eltern
Tag und Uhrzeit nach Absprache, Ute Ettelt

0103 Rückbildungsgymnastik (8x 1,25h)

Mo, 18.30-19.45 Uhr, Cathrin Klerck
Ab der 6. Woche nach der Entbindung
Kostenträger ist Ihre Krankenkasse bei Beendigung des Kurses bis zum vollendeten 9. Lebensmonat Ihres Kindes.

0104 Babymassage nach Leboyer (5x 1h, 27,-)

Ab der 6. Woche bis zum Krabbelalter
Tag und Uhrzeit nach Absprache, Ute Ettelt

0105 Babytreff (4x 1,5h, 10,-/1x 1,5h, 3,-)

Bis zum 12. Lebensmonat mit Eltern
Mo, 09.00-10.30 Uhr, Nina Hach

0106 PEKiP® (6x 1,5h, 42,-)

Für Eltern und Kinder im 1. Lebensjahr

Do, 9.00-10.30 Uhr, Kirsten Herpich

0108 Erste Hilfe am Kleinkind (1x 3h, 16,-)

Für Erwachsene
Tag und Uhrzeit nach Absprache, DRK

0201 Kinderspielstube (6x 1,5h, 18,-)

Für ein- bis zweijährige Kinder mit Eltern
Fr, 10.00-11.30 Uhr, Janina Hensen

0202 Mini-Club (6x 2h, 23,-)

Für zwei- bis dreijährige Kinder mit Eltern
Di, 10.00-12.00 Uhr, (NN)

0403 Liedbegleitung auf der Gitarre (8x 0,5h, 22,-)

Für Kinder ab 8 Jahren, Jugendliche und Erwachsene
Fr, 16.00-16.30 Uhr, 16.30-17.00 Uhr, Merwe Stahmer

0403 Liedbegleitung auf der Gitarre (8x 1h, 44,-)

Für Jugendliche und Erwachsene
Fr, 17.00-18.00 Uhr, 18.00-19.00 Uhr, Daniela Juhász

0404 Ballettunterricht (10x 45 min, 35,-)

Für Kinder ab vier Jahren und Jugendliche
Di, 15.00-15.45 Uhr, 15.45-16.30 Uhr, 16.30-17.15 Uhr, 17.15-18.00 Uhr, Annika Welp

0408 Melody Chimes Choir

Für Jugendliche und Erwachsene
Fr, 19.15-20.15 Uhr, Daniela Juhász

0501 Nähen (5x 2h, 30,-)

Für Jugendliche und Erwachsene
Mo, 19.30-21.30 Uhr, Rita Jürß
Do, 19.30-21.30 Uhr, Rita Jürß

0510 Freie Malerei (6x 2h, 34,-)

Für Jugendliche und Erwachsene
Do, 17.30-19.30 Uhr, Gila Wichmann

0510 Freie Malerei (4x 3h, 34,-)

Für Jugendliche und Erwachsene
Fr, 9.30-12.30 Uhr, Gila Wichmann

0801 Gesunde Säuglingsernährung (1x 3h, 11,50)

Für Erwachsene
Tag und Uhrzeit nach Absprache, Stephanie Angenendt

0806 Yoga (6x 1,5h, 38,-)

Für Jugendliche und Erwachsene
Do, 18.00-19.30 Uhr, (Svea Schroeder)

0807 Fit für den Tag (5x 1,5h, 26,-)

Für Erwachsene
Mi, 8.30-10.00 Uhr,
Margarethe Jensen

1001 Frauentreff am Mittwoch

Für Erwachsene
Mi, 10.00-11.30 Uhr

1006 Selbsthilfegruppe für Krebskranke

Für Erwachsene
Jeden 2. Mittwoch im Monat, 16.00-17.30 Uhr

1007 Bridge (10x 2h, 5,-)

Für Erwachsene
Mo, Uhrzeit nach Absprache, Ruth Strohmeier

Kooperationsangebot des Familienzentrums der FBS

Beratung für Frauen, Familien und Schwangere

Außenstelle der Beratungsstelle Flensburg des SkF e.V. Kiel
Donnerstags von 8.30 bis 12.30 Uhr
Offene Sprechstunde und/ oder Termine nach Vereinbarung
Telefon 0461-24824
Weitere Infos unter www.skf-kiel.de

Ausstellung

Freie Malerei

Haben Sie Lust, unsere gemeinnützige Vereinsarbeit zu unterstützen und für uns als Honorarlehrkraft für Yoga und weitere Angebote tätig zu werden? Bitte wenden Sie sich unter 04638 7885 an unser Büro oder senden Sie uns eine Email.

Meisterwerkstatt

mash Tarp

Auto- & Motorrad-Reparaturservice

Siemensstraße 7

Siemensstr. 7 · 24963 Tarp · Tel. 04638 89 85 50

- Reparaturen aller Art und aller Fahrzeuge
- Inspektion nach Herstellervorgaben
- HU- und AU
- Autoglasreparatur
- Fahrzeugaufbereitung

+ Abschleppdienst Tag & Nacht!

OK CAR SERVICE

Elektrotechnik Lohf

**Ihr Spezialist für
Elektro-, Fernseh- und
Kommunikationstechnik**

Stapelholmer Weg 3 · 24963 Tarp
Tel. 0 46 38/3 45 · Fax 0 46 38/89 84 90



Volkshochschule Tarp

Geschäftsstelle:
 im Gebäude der Alexander-Behm-Schule,
 Klaus-Groth-Str. 29, Tarp
 Postanschrift: VHS Tarp c/o Gemeinde Tarp,
 Tornschauer Str. 3-5, 24963 Tarp,
 Tel.: 04638 / 21 00 38
 E-Mail: vhs-tarp@t-online.de
 Internet: www.vhs-tarp.de
 Bürozeiten (in den Schulferien geschlossen):
 Mo - Do: 18:00 - 20:00 Uhr

Außerhalb dieser Zeiten sprechen Sie bitte
 auf den Anrufbeantworter; wir rufen Sie auf
 Wunsch zurück.

Bitte melden Sie sich rechtzeitig zu jedem
 Kurs telefonisch oder per Email an, damit
 wir wissen, ob die Mindestteilnehmerzahl
 erreicht wird und der Kurs auch stattfin-
 den kann. Bei weniger als 5 Anmeldungen
 müssen wir Kurse leider absagen oder die
 Kursgebühren erhöhen. Ausführlichere
 Kursbeschreibungen stehen auf unserer
 Internetseite.

**201-2042 Improvisationstheater
 (7x 1,5 h, 42€)**
 donnerstags 19:30 - 21:00 Uhr, Anja Tramm

**201-3054 Ayurvedischer Kochkurs
 (1x 3,5 h, 12€ + 12€ f. Lebensm.)**
 Di 09.06.20, 18:30 - 22:00 Uhr, Svea Schroeder

**201-30211 bellicon® JUMPING
 (10x 1h, 80€)**
 dienstags 17:30 - 18:30 Uhr, Doris Anthonisen

**201-30251 bellicon® JUMPING
 (10x 1 h, 80€)**
 mittwochs 18:30 - 19:30 Uhr,

Doris Anthonisen
**201-30253 bellicon® JUMPING
 (10x 1h, 80€)**
 mittwochs 19:45 - 20:45 Uhr, Tina Symietz

**201-30254 bellicon® JUMPING
 (9x 1h, 72€)**
 samstags 10:30 - 11:30 Uhr, Tina Symietz

201-30201 POUND® (11x 1h, 44 €)
 montags 18:30 - 19:30 Uhr, Tina Symietz

**201-30221 Dance Fitness in Jerrishoe
 (9x 50 Min, 28€)**
 dienstags, 18:30 - 19:20 Uhr, Mona Koch

**201-30241 Dance Fitness in Eggebek
 (8x 1h)**
 dienstags 20:05 - 21:05 Uhr, Mitgl. des TSV
 Eintracht Eggebek 13,50€ Nichtmitglieder
 29,50€ Mona Koch

201-30231 Fatburner Step (10x 1h, 40€)
 dienstags 19:00 - 20:00 Uhr, Doris Anthonisen

201-30261 Zumba® (10x 1h, 40 €)
 donnerstags 18:00 - 19:00 Uhr, 12 x, 48 €, Tina
 Symietz

**201-3027 STRONG by Zumba® (10 1h,
 40 €)**
 donnerstags 19:15 - 20:15 Uhr, Tina Symietz

201-30011Taiji Qigong (9x 1,5h, 54€)
 montags 17:00 - 18:30 Uhr, Matthias Pose

201-301021 Hatha Yoga (9x 1,5 h, 54€)
 dienstags 18:30 - 20:00 Uhr, Tina Chirstian-
 sen

201-301031 Yin Yoga (9x 75 Min, 45 €)
 dienstags 20:15 - 21:30 Uhr,
 Tina Christiansen

201-301091 Pilates (9x 1h, 36€)
 freitags 10:00 - 11:00 Uhr, Mahta Bormann
**201-4031 Dänisch mit Vorkenntnissen
 (9x 1h, 36€)**
 mittwochs 18:00 - 19:00 Uhr, Karin Mumm, +
 3 € Kopierkosten

**201-406412 Englisch für Anfänger I,
 (9 x 1h, 54 €)**
 dienstags 17:00 - 18:30 Uhr, Thitima Ciba

**201- 4066 Englisch mit Vorkenntnissen
 (9x 1,5h, 54€)**
 dienstags 19:00 - 20:30 Uhr, Thitima Ciba

**201-50141 Smartphone/iPhone
 für Anfänger I, (2 x 3,5h, 50 €)**
 Di, 12.05.20 und Mi, 13.05.20, 9:00 - 12:30
 Uhr, Joachim Schulz

**201-50151 Smartphone/iPhone
 für Anfänger II, (2 x, 3,5h, 50 €)**
 Mi, 27.05.20 + Do, 28.05.20, 9:00 - 12:30 Uhr,
 Joachim Schulz

**201-50161 Windows 10 mit dem
 eigenen Laptop (3 x 3,5h, 75€)**
 Di, 09.06.20 bis Do, 11.06.20, 9:00 - 12:30 Uhr,
 Joachim Schulz

**201-50181 Smartphone/iPhone
 für Fortgeschrittene III (2x 3,5h, 50€)**
 Mo, 15.06.20 + Di, 16.06.20, jeweils 9:00 -
 12:30 Uhr, Joachim Schulz

**201-50172 Handyauswahl- Gerät
 und Tarif (1x 3,5h, 25€)**
 Mo 22.06.20, 9:00-12:30 Uhr, Joachim Schulz

Wir suchen Dozentinnen und Dozenten für
 neue Kurse. Wenn Sie einen Kurs anbieten
 möchten, nehmen Sie bitte Kontakt zu uns auf.



Führung - Frühling in der Heide Tüdal

**10.05.2020
 um 10:00 Uhr**

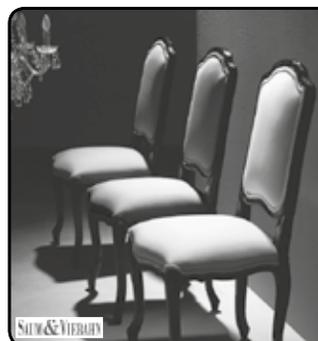
Biologin Andrea Thomes
 lädt im Auftrag des Förder-
 vereins Mittlere Treene e.V. zu einer Wande-
 rung über das ehemalige Gelände des Tank-
 lagers ein: Wärmende Sonnenstrahlen, zartes
 Grün durchbricht braune Erde, nickende Blü-
 tenköpfchen im Frühlingwind, Vogelgezwit-

scher überall und im Wasser finden sich die
 ersten Laichballen von Frosch und Kröte. Er-
 leben und entdecken Sie den Neubeginn in der
 Natur! Und werfen Sie einen Blick in das neue
 Bildungshaus Treenelandschaft und erfahren
 Sie, welche Aktivitäten hier stattfinden.

Treffpunkt:
 Am Bildungshaus Treenelandschaft

Die Führung ist kostenfrei, eine Spende ist gerne
 willkommen. Eine Anmeldung nicht notwendig.

Bitte informieren Sie sich auf
 www.bildungshaus-treenelandschaft.de,
 ob die Führung aufgrund der aktuellen Cora-
 na-Situation stattfindet.



Wir möbeln sie auf!
Polsterei-Meisterbetrieb
Bezugstoffe-Möbelleder
mende
 raumausstattung

seit über 100 Jahren
 24392 Süderbrarup - Bahnhofstr. 57
 Fon: 04641-9050 Fax: 04641-9052

Fußböden
 Gardinen
 Polsterei
 Sonnenschutz
 Plissée
 Jalousien
 Markisen
 Insektenschutz
 Rollläden
 Seit 1897

www.mende-raumausstattung.de



Wellness-Wochenende von Wiebkes TSV Tarp e.V. SPORTGRUPPEN IN DAMP

Wir starteten am Freitag den 21. Februar am frühen Nachmittag mit 15 Teilnehmerinnen in Fahrgemeinschaften nach Damp. Nach der Ankunft in Damp gab es ein gemütliches Kaffeetrinken. Danach wurden die Häuser in Beschlag genommen. Es folgte ein reichhaltiges und leckeres Abendbuffet im Restaurant. Den Abend ließen wir in geselliger Runde ausklingen.

Nach dem Frühstück am Samstag trieb es uns bei Regen und Sturm in die verschiedenen SPA-Bereiche. Auch die sportliche Betätigung kam nicht zu kurz: Muskeltraining im Wasser unter den Adleraugen unserer Übungsleiterin Wiebke.

Wie von der Wetter-APP angekündigt, hörte der Regen um 15 Uhr auf und wir konnten einen ausgiebigen Strandspaziergang unternehmen, bis wir uns alle wieder um 18 Uhr zum Abendbuffet trafen.

Gestärkt und gut gelaunt, versammelten wir uns zum Bingoabend. In fröhlicher Runde wurde so manches Gläschen geleert und viele Preise fanden ihren Abnehmer. Auch die Frühaufsteher hatten die Gelegenheit, vor dem Frühstück mit Wiebke eine Stunde zu gehen.



Foto: Wiebke

Unser gelungenes Wochenende beendeten wir in einer gemütlichen Kaffeerunde mit selbst gemachten Torten im Kunstcafé in Fleckeby. Traute, Birte und Petra -Vielen Dank!

Was macht Corona mit den Sportgruppen

Das ganze Leben wird momentan durch ein Wort bestimmt. Corona überdeckt alles. Das „normale“ Leben ist Erinnerung. Alles, was bisher unsere Tage bestimmte, läuft nicht. Normalerweise wäre am Montag ab 18.30 Uhr und am Dienstag ab 20 Uhr „Männerausgleichsport“ in der Tarper Treenehalle. Jeweils bis zu 20 sportliche Herren zwischen dem 45. und dem 82. Lebensjahr lassen sich dann von den Sportlehrern Henning Stein und Peter Doose für 90 Minuten in Kondition, Konzentration, Geschick und auch beim Fuß- oder Prellball trainieren. Seit mehr als 40 Jahren sind einige schon dabei. „Aber eine solche Zeit hatten wir noch nie“, sagen sie.

Für die jetzige Zeit waren eine Boßeltour mit Frauen und ein gemeinsames Essen außerhalb des Sports geplant. Anfang Mai sollte eine gemeinsame Radtour auf der Insel Fanö stattfinden. Im Frühsommer stand bzw. steht die gemeinsame Kanutour auf der Treene im Kalender. Aber was machen sie in der jetzigen Zeit in der keine Kontakte und Zusammenkünfte erlaubt sind?

Sportlehrer Peter Doose geht jeden Tag wandern mit seiner Wiebke. Die Gartenarbeit wurde erledigt. Nach dem Faltblatt im Flensburger Tageblatt wird zu Hause Gymnastik gemacht.



Die Dienstagsgruppe vor Corona beim Sport.

Zwei Mal die Woche geht es zum Einkaufen. Die Hygiene und der geforderte Abstand werden genau eingehalten, mehrmals täglich die Hände gewaschen. Der „Präsident“ der Dienstagsgruppe Ari erledigt mit seiner Gyde die notwendigen Einkäufe. Jeden zweiten Tag laufen sie drei bis vier Kilometer im Treenetal. Ansonsten wird weit ab von der Zivilisation spazieren gegangen und Geo-Catch Punkte gesucht. Eine große Rolle beim Zeitvertrieb spielen der Fernseher, Essen und Schlafen. Der Frühjahrsputz und die ganze Gartenarbeit sind erledigt. Rüdiger hat sein „Oldtimer-Rennrad“ wieder fit gemacht und fährt mit 30 km/h Durchschnittsgeschwindigkeit durch Angeln und über die Geest. Wolfgang K. geht seiner Arbeit bei den Stadtwerken Flens-

burg nach. „Das ist absolut notwendig, Energie und Wärme wird trotz Corona gebraucht“, sagt er. Peter M. war im Wald, hat Holz gesammelt, gesägt und gestapelt. „Die Gelegenheit war günstig, es sind weite Strecken unter der Hochspannungsleitung abesägt worden“. Die Firma Volkmann hatte „geerntet“, an Heizwerke in Dänemark verkauft. Es blieb aber so viel liegen, dass sich das Nachsammeln lohnte. Werner Q. war in Ägypten, wurde dort von Corona überrascht. Er wurde „heimgeholt“, hat alles gut überstanden, erklärt, dass es „ein schöner Urlaub“ war. Einig sind sich alle, egal ob Werktätige, Rentner, Pensionäre: „Irgendwann geht die Zeit vorbei, dann holen wir alle Events nach“. Respekt haben alle schon jetzt vor dem dann kommenden Muskelkater.

Fachbetrieb für Einblasdämmung

Frank Feddersen

Maurermeister • Gebäudeenergieberater

Tel. 04606-96 52 66 Mobil 0171-75 795 13



Energieeinsparende Gebäudesanierung
Thermographie

www.luftschichtdaemmung.de

Praxis für
Osteopathie
Sabine Oehlerking

Anemonenbogen 4 • 24963 Tarp
Tel.: 0152 5130 2274

E-Mail: osteopathie-oehlerking@web.de

Ich bin auch in
diesen Zeiten
für Sie da!

Kreisturnverband Nord e.V. zurück von der FamilienSki- und SnowboardFreizeit

vom 26. Dez. 2019 bis 04. Januar 2020

Das war wieder ein großes Hallo, als der Bus am späten Nachmittag des zweiten Weihnachtstages ab Tarp zur Skifahrt des KTV Nord ins österreichische Wagrain startete. 67 Teilnehmer waren dieses Mal an Bord. Auch ein geplatzter Reifen und eine damit verbundene längere Zwangspause taten der guten Stimmung keinen Abbruch. Im Jugendhotel Saringgut gab es wie immer zum Empfang ein reichhaltiges Frühstück. Doch Schnee und Berge lockten, also schnell Zimmer verteilen, und Ski- sowie Snowboardausrüstung leihen. Die ersten zog es bereits ab Mittag auf die Pisten. Petrus hatte es gut gemeint und am Vortag 30 Zentimeter Neuschnee geschickt. Auch die Sonne sollte bald zu unserem ständigen Begleiter werden und für wunderbare Panoramablicke, Farbspiele und Mittagspausen im Freien sorgen.

Vor einer besonderen Herausforderung stand das Übungsleiterteam:

Alle fünf jungen Skilehrer- und lehrerinnen und zwei Snowboardlehrer waren

erst im vergangenen Winter angelernt worden und übernahmen nun zum ersten Mal eigene Gruppen. Und sie hatten gleich gut zu tun, denn neben dem Fortgeschrittenunterricht galt es, 15 Ski- und 4 Snowboardneulinge in die Sportarten einzuführen. Am Ende gab es viel Lob für das Team,

das sich immer wieder neu auf seine „Schü-



ler“ und ihre Fortschritte einstellte.

Auch sonst lief alles in gewohnt-liebgeordneten Bahnen: die geselligen Klön- und Spielabende, Silvester bei Punsch und Feuerwerk, der Familientag an Neujahr sowie die Frauen- und Herrentour

ins benachbarte Skigebiet Zauchensee. Einen gelungenen Abschluss-

abend erlebte die gesamte Gruppe mit der Taufe der Ski- und Snowboardanfänger.

Und auch die Übungsleiter hatten hier noch eine „Abschlussprüfung“ zu bestehen, überzeugten mit einem

Aufwärmtraining für die große Runde und einer Choreografie samt cooler

Hüftschwünge zu dem Hit „Wir sind top auf'm Mountain“. Viel zu schnell gingen die unbeschwerten Tage in Wagrain zu Ende – Tage mit Skisport bei besten Bedingungen, und zum Glück ohne größere Verletzungen, und netter Gemeinschaft. Mit dem Neubau der Flying Mozart Gondelbahn und einer Verbindungsbahn in das Skigebiet Flachauwinkl/Kleinarl wird das Skifahren hier noch einmal attraktiver werden.

Viele werden sich für die Neuaufgabe vom 26. 12. 2020 bis 04. Jan. 2021 wieder anmelden. Info unter www.ktvnord.de oder bei Wiebke und Peter in Tarp 04638-7582

Text: Olivia von Harlem

Fotos: Wiebke Doose



Der TSV Tarp informiert

www.tsvtarp.de ; tsv-tarp@gmx.de

Tel 04638 1644

Öffnung: Di. 19.00 – 20.30,

Fr. 9.00 – 10.30 Uhr

Vollständige Infos & News: www.tsvtarp.de.

Lieben Gruß Ralf Windzio, im Namen eures TSV Tarp Vorstands - Marion Blasig, Horst Lorenzen, Werner Geertz, Gerhard Autzen, Jonas Windzio.

...Termine: notieren!

Da der TSV Vorstand die für den 26. März geplante Mitgliederversammlung absagen musste, bleiben wir optimistisch und planen, die TSV Mitgliederversammlung am 28. Mai 2020 stattfinden lassen zu können. Also: „Save the Date am 28. Mai“. Selbstverständlich wird dazu wie gewohnt rechtzeitig vorher eingeladen. Viele Grüße vom TSV Vorstand
Des Weiteren planen wir natürlich immer noch weiter für die 100 Jahr Feier, welche im August stattfinden soll!!! Wir sind voll in der



Euch auf dem Laufenden – wir stehen wir Ihr in den Startlöchern.

...Badminton: Jahresbericht

Die Badminton-Sparte besteht zurzeit aus 19 aktiven Erwachsenen (10 Herren und 5 Damen) und ca. 5 Jugendlichen/Kindern. Leider sind bei den Jugendlichen kaum Neuzugänge zu verzeichnen. Andere Vereine berichten ebenfalls vom massiven Einbruch an Jugendlichen/Kindern. Eine Erklärung wurde bisher nicht gefunden. Das Jugendtraining findet freitags ab 17 Uhr mit den Erwachsenen statt. Das Erwachsenen Training erfreut sich nach wie vor großer Beliebtheit. Hier sind drei Neu-

Organisation.

Zur Mai-Ausgabe des Treenespiegels liegen natürlich zum Abgabetermin 09.04 noch keine weiteren Informationen zur Aufnahme des Sportbetriebs vor. Auf der Homepage halten wir

zugänge zu verzeichnen. Die Stelle als Trainer ist seit Jahren vakant, aber versierte Spieler mit mehr als 30 Jahren Erfahrung im Badminton können bei Bedarf Tipps geben. Die Senioren-Mannschaft um Mannschaftsführer Henning Wietz spielt in der neu eingeteilten 3. Regionalklasse. Das erste Punktspiel endete mit einem Unentschieden gegen den mittlerweile Tabellenersten, da wir nur ersatzgeschwächt antreten konnten. Alle Weiteren Spiele konnten gewonnen werden. Sollten noch die restlichen Spiele gewonnen werden, so kommt es Ende März wird es zu einem Finale gegen den SSV Schafflund. Ein Aufstieg sollte in diesem Jahr möglich sein. Die Badminton Sparte freut sich immer über neue und alte Interessierte. Wer also Lust hat, selbst einmal zum Schläger zu greifen, ist herzlich eingeladen zu den Trainingszeiten vorbeizuschauen. Oliver Koch

...Judo: Guter kurze Informationen

Liebe Judofreunde, hier einmal ein kleines Update von unserer Seite. Es findet natürlich auch weiterhin kein Training statt. Sobald der Trai-

ningsbetrieb wieder aufgenommen werden kann, werden wir euch natürlich informieren. !!! Wir bedanken uns ganz herzlich bei euch, dass ihr in dieser Zeit bis jetzt solidarisch mit eurem Verein und unserer Judosparte geblieben seid!!!

Mit euern Beiträgen helft ihr uns, dass wir euch nach der Krise wieder den normalen Trainings- und Wettkampfbetrieb anbieten können. Haltet uns die Treue, solange es

eure persönliche Situation zulässt. Weiterhin möchten wir euch darüber informieren, dass der Deutsche Judobund alle Veranstaltungen bis Ende August abgesagt hat. Darunter fällt auch die NDEM U15 im Juni, deren Ausrichtung wir übernommen hatten. Wir bedanken uns bei allen, die für diesen Termin ihre Hilfe zugesagt hatten, aber leider wird an diesem Tag keine Hilfe mehr benötigt. Bleibt gesund und trainiert zu Hause!!

...Tennis: optimale Bewegungen in Frischluft und toller Umgebung

Die Tennisanlage ist hergerichtet und wartet auf die Eröffnung des Sportbetriebs. Wo kann man besser unter der Frischluft Tennis spielen als auf den super schönen Plätzen in Tarp. Wer die Anlage noch nicht kennt schaut gerne mal vorbei. Mehr auch über die Homepage.

JUGEND



**Euer
Jugendfreizeitheim Tarp
am Schul-u. Sportzentrum
Tel.: 898743
www.fritz-tarp.de**

Öffnungszeiten: Montag - Donnerstag:

(bis 16:00 Ganztagschule) 16:00 - 19:00 Uhr
Offener Treff ab 9 Jahre

Freitag: 13:00 - 19:00 Uhr
Offener Treff ab 9 Jahre

Und regelmäßig für EUCH:

Dienstags

haben wir unseren aktiven Tag und bieten verschiedene Indoor-Sports an (Tischtennis, Darts, Billard, Tischkicker).

Donnerstags

widmen wir uns EURER kreativen Ader: Basteln, malen, gestalten...

Freitags

wird gebacken/gekocht und gemeinsam genossen!

Ausserhalb der Aktivitätstage darfst du natürlich im Rahmen des Offenen Treffs auch: Malen, Darten oder Basketball spielen (auf unserem Outdoorbereich) usw. usw.



MoKis

für Kinder ab 6 Jahren
Jeden Montag 16-18 Uhr
im Jugendtreff

KINDER & JUGENDANGEBOTE

DER EV. KIRCHENGEMEINDE OEVERSEE

Teamer-Treff

ab 14 Jahren
Jeden Montag 18-20 Uhr
im Jugendtreff

Kochspaß im Jugendtreff Oeversee

für Kinder ab 9 Jahren,
maximal 8 Kinder
Jeden Donnerstag 16-18 Uhr im

Jugendtreff

Kostenbeitrag 2€

Abenteuer Kinderkirche

für Kinder von 5-12 Jahren
samstags von 10-12Uhr
im Gemeindehaus
Nächster Termin: 30. Mai



TARPER TEAMER der ev. Kirchengemeinde Tarp

Das Jugendgruppen-Teamer-Treffen
ab sofort jeden Dienstag um 17:15 Uhr
im Gemeindehaus Pastoratsweg 3

Wer?

Alle, die konfirmiert sind

Worum es geht:

Gemeinschaft, Spaß und Glauben

Was wir machen:

Konfirmandengruppen gestalten und

begleiten, gemeinsam Spaß haben, gemeinsam Verantwortung tragen

Was es bringt:

Du lernst was, was du in der Schule nicht lernst, über dich und andere. Sei Teil eines Teams!

Was wir bieten:

Gemeinschaft, wir bezahlen dir die Teilnahme an Teamer- & Jugendgruppenleiterkursen



Damals - altes Foto aus dem Jahr 1911 in Tarp

Die Archivgruppe des Gemeindearchivs Tarp stellt Ihnen hier in regelmäßigen Abständen längst vergangene Tarper Ortsansichten, historische Gebäude, Personen oder Tarper Einrichtungen vor.

Die heutige Ausgabe befasst sich mit Gebäuden und deren Bewohnern auf einem Foto aus dem Jahre 1911, aus der Wanderuper Straße, Blickrichtung in die Bahnhofstraße in Tarp.

Ein historisches Foto aus dem Jahr 1911.

Standort des Fotografen: Wanderuper Straße kurz vor dem Bahnübergang mit Blickrichtung in die Bahnhofstraße

Das erste Gebäude von links betrachtet ist das Tarper Ärztehaus. Erbaut von der Gemeinde Tarp 1906 in der Absicht, einen praktischen Arzt nach Tarp zu bekommen.

Der erste Arzt war 1907 Dr. Ibsen aus Niebüll; dieser blieb aber nur 1 Jahr und wurde 1908 von Dr. Hölck abgelöst, der Tarp mehr als 4 Jahrzehnte die Treue hielt.

Sein ärztlicher Zuständigkeitsbereich umfasste damals die Gemeinden: Tarp, Oeversee, Frörup, Munkwolstrup, Wanderup, Süderzollhaus, Süderschmedeby, Sieverstedt, Keelbek und Langstedt

1913 kauft Dr. Hölck das Anwesen von der Gemeinde. Er praktizierte noch bis zu seinem Tod 1954 in Tarp. Von 1951 bis 1954 zusammen mit seinem Nachfolger Dr. Raschdorf.

In den 70er und 80 er Jahren wurde das ehemalige Ärztehaus bekannt als Café Lo. Heute dient es als Wohnhaus.

Rechts daneben, das dunkle Gebäude mit dem flachen Anbau, wurde 1909 von Thomas Peter-

sen, Tarp, erbaut. Er betrieb dort einen Futtermittelhandel.

1938 wurde der Schneidermeister Andreas Hensen neuer Eigentümer. Er richtete sich dort eine Schneiderei ein und später auch über viele Jahrzehnte einen Gemischtwarenhandel. Heute hat der Bioladen dort sein Zuhause.

Das helle Gebäude, links daneben ist die N. Thomsen Villa.

Nicolaus Thomsen siedelte 1905 mit seinem Betrieb von Frörup nach Tarp um. Als Wohnhaus baute er sich 1906 die Villa. In Tarp, An der Bahn, baute er sich einen Landhandel, Firma N. Thomsen, auf. Die Villa wird heute als Wohnhaus genutzt.

Geradevor, am Ende der Bahnhofstraße, steht die Brodersenvilla.

Erbaut von Claus Clausen 1902 wurde Christian Brodersen aus Tarpholz 1938 neuer Eigentümer. Heute wird die Villa für Wohn- und Gewerbezwecke genutzt.

Rechts daneben, mit dem markanten Zwiebelturm, das 1905 erbaute Bahnhofshotel. Der Erbauer Markus Petersen, Tarp, verkaufte die Gaststätte mit Saalbetrieb schon 1920 an Markus Karstens aus Barderup. Dieser verstarb schon kurze Zeit später und vererbte den Betrieb an seinen Bruder Johann Karstens aus Elsdorf.

Das Restaurant und Hotel sind heute weithin als Landgasthof bekannt.

Direkt vor dem Bahnhofshotel ist die damalige Schlosserei Hensen zu erkennen. Das Gebäude wurde vom Schwiegervater des Schlossers Hensen 1905 erbaut. Hensen ging 1952 als erster hauptamtlicher Leuchtturmwärter nach

Holnis/Schausende und übergab seine Schlosserei an Franz Langer. In den 60 er Jahren betrieb der Fuhrunternehmer Klaus Karstens dort mit 2 LKWs seinen Lastfuhrtrieb.

Heute werden in dem Gebäude eine Bäckerei und ein Computerhandel betrieben.

Davor, das dunkle Gebäude direkt hinter den Bahngleisen, ist das Schrankenwärterhäuschen. Erst in den 30er Jahren wurden die Schranken aus dem Bahnhofsgebäude heraus bedient und das Schrankenwärterhäuschen abgerissen.

Rechts neben dem Schrankenwärterhäuschen ist das Wahrzeichen von Tarp, die 1882 erbaute Galerie Holländerwindmühle zu erkennen.

Am rechten Bildrand dann der 1853 bis 1856 erbaute Tarper Bahnhof. Zunächst wurde die Bahnlinie eingleisig erstellt und 1906-1908 auf doppelgleisig erweitert.

Martin Nissen schreibt in seine Chronik „Tarp in 200 Jahren Geschichte“ über die rege Bautätigkeit in den Jahren 1900 bis 1910 in Tarp und insbesondere in der Bahnhofstraße:

„Hier hat eindeutig der Bauunternehmer Andresen aus Jerrishoe seine Handschrift hinterlassen. Dieses ist deutlich an den Stuckarbeiten um Fenster und Türen aller von ihm gebauten Häuser zu erkennen.“

Die Handschrift ist noch heute gut zu erkennen. Schauen Sie mal selbst in der Bahnhofstraße, Dorfstraße und dem Stapelholmer Weg
Quellen: Huberchronik, Nissenchronik und Tarp 1980-2010

Archiv Gemeinde Tarp

Meisterbetrieb
feyerabend
HEIZUNG • SANITÄR
 Tel. 04602 - 967986
 Munkwolstrup · Munkwolstruper Weg 20

www.matthiasfeyerabend.spartenergie.de

ENERGIEEFFIZIENTE
 ERWÄRMUNG FÜR IHRE
 WERTE

SEIT 1960

Treenetaler

Wir liefern Ihnen
 unsere frischen
 Getränke ins Haus.
 www.treenetaler.de
 ☎ 0 46 38-332

Ehrung verdienter Bürgerinnen und Bürger unserer Gemeinde

Die Gemeinde Tarp ruft alle Bürgerinnen und Bürger sowie die Vorstände der Vereine und Verbände auf, Mitbürgerinnen und Mitbürger zur Ehrung vorzuschlagen, die sich in besonders herausragender Weise aktiv um die Gemeinschaft unserer Gemeinde verdient ge-

macht haben (je ein Vorschlag eines Vereines/ Verbandes).

Die Vorschläge und Begründungen zur Ehrung bitten wir bis Anfang November bei der Gemeinde abzugeben.

Die Ehrung der verdienten Bürgerinnen und

Bürger wird dann im Rahmen des Neujahrsempfanges durchgeführt werden.

Peter Hopfstock
Bürgermeister

Neue T-Shirts für die Geccos

Auch auf dem Weihnachtsmarkt 2019 war die Firma Islak Care wieder dabei. Das Team rund um Murat Islak unterstützte die IG Tarp in dem Sie an beiden Tagen Popcorn verkauften. Die Einnahmen hieraus werden den Geccos für die Beschaffung von Trainings-T-Shirts gespendet. Herr Islak begrüßte hierzu einige Mitglieder der IG Tarp und der Geccos in den Räumen der Firma Islak Care. Die Freude war groß als Nadine Jebe von den Geccos

den Scheck, überreicht vom neuen 1. Vorsitzenden, Michael Gryzyk, entgegennahm. Sie bedankte sich im Namen der Kinder und Jugendlichen, die nun auch beim Training ein einheitliches, schönes Bild abgeben. Herr Islak bedankt sich noch einmal bei der IG Tarp für den tollen Weihnachtsmarkt und ist auch im nächsten Jahr wieder gerne dabei um dann auch wieder Kinderaugen leuchten zu lassen.



Alter werden in Tarp Der Seniorenbeirat informiert



- Jeden 1. Mittwoch im Monat Sprechstunde im Bürgerhaus von 10.00h-12.00h
Aufgrund von Covid 19 findet im Mai keine Sprechstunde statt.

- Folgende Fahrten bieten wir in 2020 an:
Tagestour am 12.6. in die Holsteinische Schweiz mit Weingutbesichtigung
Anmeldeschluß 01.06.

Mehrtagestour v. 25.10-29.10. an die Mosel

Anmeldungen für die Fahrten an Edgar Schultz email: edgar.schultz@web.de
tel. 015156224496
Anmeldeschluß 20.08.



Adolf Peter Petersen



Wir haben mit Herrn Peter Petersen einen Helfer in der Flüchtlingshilfe verloren, der von Anfang an dabei war. Großes Engagement in mehreren Bereichen bei Willkommen in Tarp zeichnete ihn aus. Peter hat sich intensiv um vielen Flüchtlinge gekümmert, stand ihnen nicht nur mit einem offenen Ohr zur Seite, sondern hat ihnen den Alltag und die Behördengänge erleichtert. Gleichzeitig war er immer dabei, wenn Veranstaltungen unserer Initiative stattfanden. Sein Interesse, seine Präsenz und sein Rat werden uns sehr fehlen. Viele Flüchtlinge, für die Peter ein Anker bedeutete, sind sehr traurig.

Im Namen aller Helfer/Innen:
José van Gils-Most, Martje Ketels, Sina Dellmann



ERHENAUSCHICHE MERE FÜR FLÜCHTLINGE

Ein liebes Familienmitglied hat uns verlassen

Adolf Peter Petersen

geb. 24.12.1948 gest. 21.03.2020

wir vermissen ihn

Ingrid
Oliver mit Nele, Milla, Jenna und Tuva
Bente und Martin
Tanja
Svenja und Morten mit Lovis und Tyark

Wir trauern um ein wertvolles
Mitglied unserer Gemeinschaft

Peter Petersen

Er war ein sehr aktives Mitglied der Interessengemeinschaft Tarp. Die Begegnungen und Erfahrungen, die wir mit Ihm machen durften werden immer in unseren Erinnerungen bleiben.

Er hinterlässt eine große Lücke.
Wir sind sehr traurig und werden Dich vermissen.

Interessengemeinschaft Tarp e.V.

Tarper Störche:

Am 15.03. 2020 kam unser Männchen mit der Ringnummer 6T019 aus dem Winterquartier zurück. Geboren und beringt 2016 in Bergenhusen. Erstmals nach der Beringung in Tarp abgelesen und hat er hier 2019 erfolgreich mit seiner Partnerin 7X063 gebrütet.

Das Männchen hat in den letzten 3 Wochen das Nest hergerichtet.

Am 05.04.2020 kam aber ein neues Weibchen .

Ringnummer 7T426. Geboren und beringt 2017 in Minden/Westfalen.

2019 Brutweibchen in Hitzhusen bei Bad Bramstedt.

Die letzte Woche hielt sie sich überwiegend in Jübeck und Umgebung auf und hat sich jetzt wohl für Tarp entschieden.

Beide paaren sich fleißig und wir hoffen dann um den 15 Mai auf Nachwuchs.

Klaus Karstens



Foto: Holger Jensen, Tornschau

ADS- Kindergarten Tarp Friedrich- Fröbel- Straße

Es war einmal...

So klingt es derzeit oft, wenn man bei uns durch die grüne Gruppe geht.

Seit Beginn des Jahres tauchen wir mit den Kindern in die magische und zauberhafte Welt der Märchen ein.

Dabei dürfen die altbekannten Märchen wie Frau Holle oder Dornröschen, aber auch weniger bekannte wie „Das Eselein“ von den Gebrüdern Grimm nicht fehlen.

Unsere Kinder finden sich erstaunlich gut in der zauberhaften Welt zurecht, in der Sterne als Goldstücke vom Himmel fallen oder die vom Wolf verschlungene Beute im Ganzen wieder aus dem Bauch herausklettert. Märchen spiegeln hierbei das Zauberhafte Denken der Kinder wider, das jedem Kind zu eigen ist- dabei behilft sich das Kind bei Dingen, die es nicht rational erklären kann, mit magischen Vorstellungen. Märchen sind Magie und entsprechen damit genau der kindlichen Entwicklung.

Märchen liefern den Kindern dabei Orientierung, obwohl und gerade weil sie oft drastische Bilder von Gut und Böse malen. Dieser Gegensatz hilft den Kindern in ihrem wahren Leben aber bei der Einteilung und Unterscheidung von guten und bösen Dingen, richtig oder falsch oder auch beim Einschätzen von Ängsten und Gefahren. So lernen unsere Kinder die Fähigkeit der Abstraktion.

Damit die Kinder hierbei nicht überfordert werden, achten wir auf eine stimmungsvolle

Atmosphäre beim Märchenerzählen und haben immer wiederkehrende Rituale verankert,



die Sicherheit und Geborgenheit geben.

So sitzen die Kinder auf ihrem eigenen Sitzkissen, es gibt eine stimmungsvolle „Mitte“ (eine Dekoration in unserem Kreis, auf die der Blick gelenkt wird und die Ruhe ausstrahlt) und der Ton unserer Klangschale bringt uns in das

Reich der Märchen. Denn wenn der Ton verstummt, beginnt die Märchenzeit und sie endet auch mit diesem. So kommen die Kinder beim Vorlesen zur Ruhe und lässt sie gleichzeitig konzentriert und aufmerksam werden.

Damit bedienen und stärken Märchen die Säule des seelischen Wohlbefindens in unserem Kneipp- Kindergarten.

Das Hören der Märchen mit der klaren und bildhaften Sprache, die z. B. die Gebrüder Grimm benutzen, fördert zusätzlich die Sprachentwicklung und -bildung der Kinder. Meist sind Märchen auch der erste und wichtige Kontakt zur klassischen Literatur. Hierbei schreibt man den Märchen auch eine „Urkraft“ zu, denn jede Kultur kennt und hat Märchen. Somit schaffen sie eine Verbindung zu unseren Vorfahren.

Märchen haben meist ein gutes Ende, sie zeigen, dass Wünsche wahr werden können, sie zeigen wie Ängste überwunden werden und können so helfen, Probleme im Alltag besser zu bewältigen.

In unserem Haus begleiten viele kleine Projekte die einzelnen Märchen, um sie zu festigen und sie aufzuarbeiten (auf dem Foto zu sehen: Kreativangebot zu „Frau Holle“).

So wird gemalt, gebastelt oder auch Theater gespielt. Hierbei begleiten uns viele altbekannte Lieder wie z. B. „Dornröschen war ein schönes Kind“.

Nicole Jürgensen

Buchhaltungsservice
- Buchen lfd. Geschäftsvorfälle -

Otto ✓

- ✓ Buchen lfd. Geschäftsvorfälle
- ✓ lfd. Lohnabrechnungen
- ✓ Fertigen von LSt-Anmeldungen
- ✓ kfm. Dienstleistungen

Mit einem starken Partner auf Erfolgskurs!

www.buchhaltungsservice-otto.de

Krumackerfeld 7 • 24997 Wanderup ☎ 04606 965 95 40

Rolf Petersen
Fliesenlegermeister

Fliesen • Platten • Mosaikarbeiten

Pommernstraße 1 ♦ 24963 Tarp
Tel. (0 46 38) 75 44 ♦ Fax 21 01 55
info@rolf-petersen-online.de
www.rolf-petersen-online.de

Meisterhaft
Deutsche Bauwirtschaft ★★★★★

LandFrauenVerein Jerrishoe-Tarp e.V.



Liebe LandFrauen,

wir alle befinden uns gerade in ungewöhnlichen Zeiten ...

Die damit verbundene Ungewissheit betrifft neben Arbeit und Alltag insbesondere unsere Familien, die sozialen Kontakte sowie das Vereinsleben. Gern würden wir euch an dieser Stelle einfach zu unseren kommenden Veranstaltungen einladen. Da aber zum Redaktionsschluss noch nicht bekannt war, ob weiterhin eine Kontaktsperre besteht oder inwieweit Veranstaltungen wieder stattfinden dürfen, können wir uns nicht festlegen...

Solltet ihr unseren Newsletter noch nicht abonniert haben, wäre jetzt eine gute Gelegenheit dazu. Darin steht alles Wissenswerte zu unseren Aktionen und Veranstaltungen – und auch über kurzfristige Änderungen werdet ihr so persönlich informiert. Auf unserer Homepage (www.landfrauen-jerrishoe-tarp.de) könnt ihr euch unten auf der Seite ganz einfach mit eurer E-Mail-Adresse anmelden.

Im Rahmen der gemeinsamen Gesundheitsaktion des LandFrauen-Landesverbandes mit der Ärztekammer Schleswig-Holstein zum Thema „Hören und Hörprobleme lösen“ hält Herr Johann Bürgstein am 27.05.2020 um 14:30 Uhr für uns im Bürgerhaus Tarp einen Vortrag. Er ist Leiter der Pädoaudiologischen Beratungsstelle am Landesförderzentrum Hören in Schleswig.

Meldet euch bitte bis zum 20.05.2020 an.

Falls die Veranstaltung nicht stattfindet, erfahrt ihr dies im Newsletter oder auf unserer Homepage.

Angemeldete Teilnehmerinnen werden persönlich benachrichtigt.

Der LandFrauenTag in Neumünster, der am 13.06.2020 in Neumünster geplant war, wurde aufgrund der aktuellen Lage abgesagt.

Wir hoffen sehr, dass unsere Musical-Fahrt nach Hamburg stattfinden wird:

Am Sonntag, 22.11.2020 geht es mit dem Busunternehmen Bölck ins Musical „Pretty Woman“.

Abfahrt in Tarp: 11:00 Uhr

Vorstellung: 14:30 Uhr

Um 18:30 Uhr: gemeinsames 2-Gänge-Essen im Restaurant „Hamburger Veermaster“; danach Rückreise.

Kosten: ab 30 Personen 145,-€ p./P. – bei entsprechend höherer Teilnehmerzahl verringert sich der Preis.

Anmeldeschluss für die Musical-Fahrt ist der 30.08.2020.

Verbindliche Anmeldungen für alle Veranstaltungen nehmen Barbara (04638 - 898565 / barbara@landfrauenverein-jerrishoe-tarp.de) oder Ute (04638 - 7113) entgegen.

Falls es dann wieder möglich ist, findet unser nächster LandFrauen-Stammtisch am 28.05.2020 um 19:30 Uhr im Haus an der Treene in Tarp statt. Vielleicht sehen wir uns dann. Kommt gern vorbei!

Herzliche Grüße vom Vorstand!

Mai 2020

Die Bücherei Tarp hat neue Medien



Romane:

Dahl, Arne: Vier durch vier. (Krimi)

Cotterill, Colin: Dr. Siri und der verschwundene Mönch. (Krimi)

Colombani, Laetitia: Das Haus der Frauen. (Frauen)

Scott, Emma: Bring down the stars. (Liebe)

Nunez, Sigrid: Der Freund.

Oswald, Susanne: Der kleine Strickladen in den Highlands. (Liebe)

Medien:

Safier, David: Die Ballade von Max und Amelie. (Hörbuch)

Lunde, Maja: Die Geschichte der Bienen. (Hörbuch)

Koch, Krischan: Rollmopskommando. (Hörbuch)

Vermes, Timur: Die Hungrigen und die Satten. (Hörbuch)

Die drei !!! (DVD)

Mein Lotta-Leben – Alles Bingo mit Flamingo. (DVD)

Sachbücher:

Fleck, Anne: Zuckerfrei gesund leben – die Ernährungs-Docs.

Ungaro, Alycea: 15 Minuten Pilates für jeden Tag.

Svensson, Patrik: Das Evangelium der Aale.

Fox, Amaryllis: Life undercover – als Agentin bei der CIA.

Kinder- und Jugendbücher:

Holzwarth, Werner: Der Sonnenkönig. (Bilderbuch)

Schilp, Tina: Finn und die fünf Knallharten Vier. (8-10 J.)

Kolb, Suza: Löschen im Galopp – Haferhorde. (8-10 J.)

Brandis, Katja: Seawalkers – rettung für Sari. (11-13 J.)

Spilsbury, Louise: Wie ist es, wenn es Krieg gibt? (Kindersachbuch)

Alle aktuellen Titel finden Sie auch in unserem Katalog unter www.buecherei-tarp.de

Ihre Bücherei, Kirchenweg 1 in Tarp, Tel. 04638/291

schläge ansprechbar.

Danke für die Treue, bleibt alle gesund und hoffentlich bis bald.

Der Vorstand des SoVD OV Tarp/Jerrishoe



Deutschland e.V. Orstverband Tarp-Jerrishoe

Ausgebremst

Nach der Jahreshauptversammlung mit den Wahlen wollte sich der neue Vorstand zusammensetzen um die geplanten Veranstaltungen für das Jahr 2020 zu besprechen. Angedacht und terminiert war bereits für jeden Monat ein Programm. Auch neue Ideen sollten mit eingeplant werden.

Und dann kam CORONA.

Daher müssen wir leider erst einmal alles auf Eis legen. Wir werden die Lage weiterhin betrachten und sofort reagieren wenn die Situation es wieder zulässt.

Wir sind weiterhin auch für unsere treuen Mitglieder da und für Vor-

Terrassendächer– Faltmarkisen auf Maß Beratung-Planung-Herstellung-Montage



Meisterbetrieb

30 Jahre Erfahrung

Sonnen- Sicht- Regen- Insektenschutz, Markisen

Angelner Überdachungen

Ausstellungshalle Tarp, Wanderuper Str. 28 nach Termin

www.angelner-ueberdachungen.de Tel. 0461-978 700



„Material und Anregungen sind willkommen“
Wir freuen uns über jeden, der uns anspricht
oder sich per E-Mail: GemChroOev@gmx.de
oder Tel.: 04630376 bei uns meldet.

Vor 75 Jahren endete der 2. Weltkrieg

Der 8. Mai 1945 gilt als offizielles Ende des Zweiten Weltkrieges in Europa. Mit Tod, Trauer, Not, Leid und Verzweiflung endete vor 75 Jahren der Zweite Weltkrieg. Die Zahl der Toten übersteigt jede Vorstellung. Die Städte lagen in Schutt und Asche. Nicht nur Großstädte gingen im Hagel aus Spreng- und Brandbomben unter, auch kleine Orte bis hinunter zu Dörfern wurden bombardiert.

Die Barderuper Chronik berichtet von einem Angriff: „Am Abend des 16.10.1940 kreiste ein englisches Flugzeug lange über Barderup und warf schließlich zwei Sprengbomben ab, die erste Bombe traf das Wohnhaus des Bauern Johann Heinrich und vernichtete es. Zum Glück hatten nur die Tochter und das Mädchen leichte Verletzungen erlitten. Die zweite Bombe ging in Verlängerung der Schule 300m südwestlich ins Feld.“

Am 21.06.1941 traf eine Bombe den Hof in Oeverseefeld. Karl-Heinrich Hüsing und seine Frau Hellene kamen dabei ums Leben. Der Hof wurde noch während des Krieges wieder aufgebaut.

Am 16.10.1942 kam es zu einem Luftangriff auf Baderup mit mehr als 1000 Brandbomben. Das Dorf selbst nahm laut Chronik keinen Schaden.

Am 15.04.1944 erlebte der damals 10jährige Claus Neuwerk einen Tieffliegerangriff. In der Barderuper Chronik beschreibt er sein Erlebnis: „Es war in den Osterferien am 15.04.1944. Ich verlebte meine Ferien wie schon öfter, bei Tante Tine und Onkel Hannes Kleeberg in Oeverseefeld.“



Bombenabwurf am 21.06.1941, Hof Hüsing, Oeverseefeld

Es war die Zeit der Frühjahrsbestellung und wir waren beim Dünger säen. Mein Vetter Hannes jun. und ich saßen auf dem Kutschbock beim Einspännerwagen. Onkel Hannes säte Dünger mit der Handschaufel. Der Acker lag etwa 1000m westlich der Bahnstrecke Flensburg – Hamburg. Wir waren gerade 100m gefahren, da wurde ein aus Flensburg kommender Güterzug in der Höhe des Bahnüberganges von zwei englischen Flugzeugen angegriffen. Die Lok wurde schwer getroffen. Sie rollte noch aus und kam genau auf dem Acker, auf den wir säten, zum Stehen. Viele hundert Soldaten verließen fluchtartig den Zug und brachten sich in Deckung. Die feindlichen Jäger drehten genau über uns in etwa 20-30m Höhe, so dass unser Pferd scheute, die Stränge rissen und „Liese“ ging durch. Wir brachten uns an den mit Dornen bewachsenen Wall in Sicherheit. Mein Vetter Hannes hatte sich wohl an den Dornen gerissen. Er meinte zuerst, er hätte einen Streifschuss. Beim zweiten Angriff auf die Lokomotive, kam neben uns in

etwa 20m Entfernung eine Salve aus der Bordkanone an. Ob gezielt auf uns geschossen oder über die Lok hinweg geschossen wurde, kann ich nicht sagen.

Jedenfalls hatte ich einen ordentlichen Schrecken bekommen und es war mit dem Osterferienaufenthalt vorbei. Ich radelte sofort nach Hause. Kurz darauf erfuhren wir die traurige Nachricht, dass die Schrankenwärterin Emma Jann aus Oeversee und der Heizer der Lokomotive bei dem Angriff ums Leben kamen. Wir haben uns später noch das völlig durchlöcherterte Schrankenwärterhäuschen angesehen.“ Zum Glück haben wir seit 75 Jahren Frieden und Europa ist wieder aufgebaut. Aber auch nach 75 Jahren gehören Bombenfunde in Deutschland immer noch zum Alltag. Die Blindgänger stellen weiterhin eine Gefahr dar, da Zünder und Sprengstoff in der Regel noch funktionstüchtig sind. Man geht von etwa 100.000 noch unentdeckten Blindgängern aus.

SENIORENWOHN PARK
„Villa Carolath“ GmbH
Bollingstedter Straße 7 · 24852 Langstedt · Telefon 0 46 09 / 56 - 0
Internet: www.villa-carolath.de · E-mail: info@villa-carolath.de

Husqvarna
Automower
autom. Rasenmäher

THOMSEN G.M.B.H. TARP
Tel. 04638-8944 0
www.thomsen-tarp.de

Einbahnstraße um den Sankelmarker See

Eine Wanderung um den Sankelmarker See ist für viele Menschen fester Bestandteil ihrer Freizeitaktivitäten. Sonnenschein, Windstille und etwas höhere Temperaturen erhöhen dabei die Attraktivität einer Wanderung um den See. Zumal an Sonn- und Feiertagen.

Das in Zeiten der Coronavirus Pandemie vieles anders ist, erleben wir täglich.

Corona-Convind-19 bedeutet zurzeit mit Einschränkungen leben zu müssen.

Um eine Wanderung um den Sankelmarker See dennoch für alle zu einem Erlebnis wer-

den zu lassen, hat sich die Gemeinde Oeversee entschlossen, den Wanderweg als „Einbahnstraße“ zu proklamieren. Ziel: „Begegnungen vermeiden, Ansteckungsgefahr verringern.“

Solange wir als Wanderer der „Einbahnstraße“ um den See folgen, meiden wir Begegnungen, verringern wir durch unser Verhalten das Ansteckungsrisiko, leisten wir einen Beitrag zum Schutz anderer Spaziergänger und schützen uns dabei noch selbst.

K.B.



Auf der „Einbahnstraße“
um den Sankelmarker See



Führungen durch den Arnkiel-Park

Der Förderkreis Arnkiel-Park sagt alle geplanten, fachkundigen Führungen über das jungsteinzeitliche Gräberfeld in Oeversee-Munkwolstrup bis auf weiteres ab.

Oldtimer-Ringstechen

Die Oldtimer Freunde laden im Zeitraum vom

01.05. – 03.05.

zum Oldtimer-Treffen und zum Oldtimer-Ringstechen bei Bauer Jensen ein.

Genauere Informationen zum Treffen und Ringstechen bitte direkt bei den Oldtimer-Freunden erfragen.



Ortsverband Oeversee

Ortsverband sagt Veranstaltungsprogramm ab

„Sicherlich haben Sie mit diesem Mitgliederbrief unser diesjähriges Veranstaltungsprogramm erwartet“, so der Vorsitzende des SoVD Ortsverbandes Oeversee, Bernd Rabe, in einem Rundbrief an die Mitglieder des Ortsverbandes und schreibt weiter, „jedoch das Corona-Virus hält die Welt in Atem und das gesellschaftliche und öffentliche Leben steht still.“

Ganz besonders gefährdet sind ältere und unter Vorerkrankungen leidende Menschen. Wir alle zusammen müssen unser Möglichstes tun, um diesen Personenkreis zu schützen.

Wir sagen daher alle diesjährigen Veranstaltungen ab. Sollte sich an der Situation grundlegend etwas ändern, werden Sie umgehend informiert.“

Der Landesverband hatte bereits am 13. April alle Ortsverbände gebeten, geplante Veranstaltungen vor Ort abzusagen und soweit möglich in die zweite Jahreshälfte 2020 zu verlegen. Nach einer drastischen Verschärfung der Situation forderte der SoVD in einem weiteren Schreiben alle Teile des Verbandes auf, alle für das Jahr 2020 geplanten Veranstaltungen abzusagen. Der Ortsverband Oeversee ist dieser Aufforderung umfänglich gefolgt.

K.B.

Mai

Alle Veranstaltungen abgesagt

Vorschau Juni

Alle Veranstaltungen abgesagt

Beratungszeiten Kreisbüro Schleswig

Tel.: 04621-48123-00 Fax: 04621-4812310

Dienstag von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und Donnerstag 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Büro Flensburg

Tel.: 0461-22827

Beratungszeiten: Montag, 09.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 17.00 Uhr
Mittwoch, 09.00 - 12.00 Uhr

Der SoVD Landesverband hat alle offenen Sprechstunden in den Beratungszentren des Landes ab sofort untersagt. Das betrifft auch die Beratungszentren in Schleswig und Flensburg. Die Sozialberatung selbst wird weiterhin ausschließlich nach Terminvereinbarung durchgeführt.



Kies- und Betonwerk • Kläranlagen
Oeversee · Stapelholmer Weg 2
Tel. 0 46 30/9 09 10



JETZT NEU IM ANGEBOT
farbiger Hofplatzkiesel
in weiß, grau, rot, schwarz

Schrotthandlung Ivers

Flensburger Straße 37
24963 Tarp
Tel. 0 46 38-79 32
Mobil 0171 3837263

Kostenlose Entsorgung von
Fahrzeugen aller Art · Rasenmäher
Fahrräder · Waschmaschinen
Schrott usw. usw.

Containergestellung kostenlos · Schrottabbrüche

Blasorchester Uggelharde vorsichtig optimistisch



Wie auch in den vergangenen Jahren hatte das Blasorchester einen großen Teil des Jahres 2019 – dem Jahr des 25-jährigen Bestehens – mit einer leicht rückläufigen Mitgliederzahl zu kämpfen – doch nun gibt es Anlass zu vorsichtigem Optimismus.

Zwar waren zur Generalversammlung nur 12 Mitglieder anwesend, jedoch ist die Gesamtzahl der Mitspieler trotz eines Austritts im letzten Jahr mittlerweile wieder auf 16 angestiegen. Drei der insgesamt vier Neumitglieder des Orchesters konnten auch zur Jahreshauptversammlung begrüßt werden, was der 2. Vorsitzende Hans-Peter Thomsen mit besonderer Freude tat. Besonderer Dank gibt auch an den

Ehrenvorsitzenden und Gründungsmitglied des Orchesters - Robert Heidemann – sowie an den langjährigen Dirigenten Werner Martin, der das Orchester seit mittlerweile 21 Jahren leitet.

Der Bericht des 2. Vorsitzenden umfasste einen Überblick der Aktivitäten des Orchesters, das mit acht kleineren oder größeren Auftritten dem Mitgliederschwund trotzte und sich darüber hinaus an Aufführungen anderer Orchester beteiligte.

Bei den turnusmäßig anstehenden Wahlen wurde Hans-Peter Thomsen im Amt des 2. Vorsitzenden bestätigt. Er verknüpfte die Annahme der Wahl mit dem dringenden Hinweis, dass die bisher offene Position des ersten Vorsitzenden im nächsten Jahr unbedingt zu besetzen sei, damit er nach der aktuellen Amtsperiode von zwei Jahren nach einer ge-

ordneten Übergabe endgültig aus dem Vorstand ausscheiden könne. Clara Thomsen wurde in ihrem Amt als Kassenwart ebenfalls bestätigt.

Die Planung für das aktuelle Jahr sah zunächst Konzerte und Auftritte in ähnlichem Umfang wie 2019 vor. Seit der Jahreshauptversammlung haben sich jedoch bekanntermaßen die Ereignisse überschlagen und inwieweit sich die Auftritte bewerkstelligen lassen werden oder überhaupt möglich sein werden, ist aktuell natürlich unklar. Bis auf weiteres sind derzeit auch die gemeinsamen Probenabende ausgesetzt. Das Orchester blickt angesichts der positiven Mitgliederentwicklung jedoch trotzdem mit Vorfreude auf den Rest des Jahres und die kommenden Auftritte sobald das wieder möglich sein wird.

(Text: Susanne Klages, Schriftführer)

Veranstaltungskalender Gemeinde Oeversee Mai 2020

Alle Termine unter Vorbehalt, Nachfrage bitte beim Veranstalter

Fr., 01.05. NV

Obere Treenlandschaft:
Fahrradtour, 10.00- 14.00Uhr,
Treffen: Büro NV OTL

Fr., 01.05.

PSG Jägerkrug e.V.: Reitturnier,
ganztägig ab 7.30Uhr

Mo., 04.05.

Freiwillige Feuerwehr Barderup:
Feuerwehrdienst, Gerätehaus, 19.30Uhr

Di., 05.05.

Gemischter Chor Oeversee:
Chorprobe, Gemeindehaus Oeversee,
19.30Uhr

Di., 05.05.

Ortskulturring Oeversee:
Tanzkurs für Fortgeschrittene

Mi., 06.05.

Ev. Kirchengemeinde Oeversee - Jarplund:
Seniorengeburtstag, Gemeindehaus,
15:00 – 17:00 Uhr

Mi., 06.05.

Freiwillige Feuerwehr Oeversee- Frörup:
Dienst, Gerätehaus, 19:30 Uhr

Do., 07.05.

Blasorchester „Uggelharde“, Übungsabend,
20.00Uhr, Jugendtreff, Oeversee

Sa., 09.05.

Freiwillige Feuerwehr Munkwolstrup:
Kreisfeuerwehrmarsch, Hüsby

Mo., 11.05.

Freiwillige Feuerwehr Munkwolstrup:
Feuerwehrdienst, Gerätehaus, 19:30 Uhr

Di., 12.05.

Ulla Johannsen/Ulla Thomsen:
Kartenspielen am Nachmittag,
Bilschau-Krug, 14:30Uhr

Di., 12.05.

Gemischter Chor Oeversee:
Chorprobe, Gemeindehaus Oeversee, 19.30Uhr

Mi., 13.05.

Landfrauenverein Sankelmark: „Fit im Kopf“,
Veranstaltungsort bitte erfragen

Mi., 13.05.

Freiwillige Feuerwehr Oeversee- Frörup:
Atemschutzdienst, Gerätehaus, 19:30 Uhr

Mi., 13.05.

Freiwillige Feuerwehr Barderup:
Atemschutztraining in Oeversee, Gerätehaus,
19.15Uhr

Do., 14.05.

Blasorchester „Uggelharde“, Übungsabend,
20.00Uhr, Jugendtreff, Oeversee

Sa., 16.05. NV

Obere Treenlandschaft: Führung,
14.00Uhr – 16.30Uhr
Treffen: Kiesgrube Frörupsand

Di., 19.05.

Ortskulturring Oeversee:
Tanzkurs für Fortgeschrittene

Di., 19.05.

Gemischter Chor Oeversee:
Chorprobe, Gemeindehaus Oeversee,
19.30Uhr

Mi., 20.05.

Freiwillige Feuerwehr Oeversee- Frörup:
Maschinistendienst, Gerätehaus, 19:30 Uhr

Do., 21.05.

Freiwillige Feuerwehr Oeversee- Frörup:
Fahrradtour, Gerätehaus, 10.00 Uhr

Do., 21.05.

Blasorchester „Uggelharde“, Übungsabend,
20.00Uhr, Jugendtreff, Oeversee

Mo., 25.05.

Freiwillige Feuerwehr Barderup:
Preisskat, Gaststätte Henningsen, 19.30Uhr

Di., 26.05.

Gemischter Chor Oeversee:
Chorprobe, Gemeindehaus Oeversee,
19.30Uhr

Do., 28.05.

Blasorchester „Uggelharde“, Übungsabend,
20.00Uhr, Jugendtreff, Oeversee

So., 31.05.

Blasorchester „Uggelharde“:
Pfingstgottesdienst, Fröruper Berge, 11.00Uhr

So., 31.05. NV

Obere Treenlandschaft:
Führung, 10.00Uhr – 12.00Uhr
Treffen: Oeverseer Str. 7, Großsoltwesterholz

**BESSER ALS LESEN:
LIVE ERLEBEN.**

Ihre Ansprechpartnerin in
Tarp und Umgebung

Sabine Reimann
Mobil: 0172 7260164

VORWERK

kobold



Aufführung „Tanzen bewegt“ in der Schule im Aural

den letzten Platz gefüllten Sporthalle waren begeistert.

1 Schulleiterin Silke Tusché begrüßt die Zuschauer und bedankt sich bei allen Helfern und Sponsoren. Zuvor hatten die Kinder zu dem von Musiklehrerin Meike Ohlsen geschriebenen Lied „Tanzen bewegt“ eine erste kleine Kostprobe ihres Könnens gegeben.

2 Street Dance ist ein Tanzstil, der ursprünglich auf der Straße und auf Schulhöfen entstanden ist. Die Kinder zeigten die Tanzschritte zu einem Zusammenschnitt aus verschiedenen aktuellen Liedern.

3 Zu Musik von Jean-Philippe Goude tanzte diese „Modern Dance“-Gruppe. Bei dieser Tanzrichtung geht es besonders darum, seine Gefühle auszudrücken.

4 Auch die coolen Hip Hopper performten konzentriert zur Musik des Latino-Rap-Duos „Beatnuts“.

5 Alle Schülerinnen und Schüler beenden gemeinsam die Aufführung mit einem mitreißenden Abschlusstan. Dazu tragen sie die „Tanzen bewegt“-T-Shirts, die die Kinder als Erinnerung behalten dürfen.

Text: Kristina Zarp
Fotos: Tanja Boysen

In der ersten Märzwoche fand an der Grundschule in Sieverstedt zum zweiten Mal die Projektwoche „Tanzen bewegt“ statt. Alle 122 Kinder übten mit professionellen Tanzlehrern aus der Region Tänze verschiedener Stilrichtungen wie Break Dance, Hip Hop, Modern Dance, Streetdance und Zumba ein und präsentierten sie in einer großen Aufführung am Freitagabend. Die Zuschauer in der bis auf

Kfz-SERVICE
und
Abschleppdienst
Edgar Lehmann

- Meisterbetrieb / Kfz-Service
- Fahrzeugvermessung
- Abschleppdienst Tag & Nacht
- Reparatur von Unfallschäden / Karosseriearbeiten
- HU und AU im Hause
- An- und Verkauf von Fahrzeugen / Unfallfahrzeugen

Telefon
04606-225
Fax 04606-1299

Tarper Straße 12 · 24997 Wanderup

Ihr Bauunternehmen vor Ort

**MC
BAU**

Einfamilien- und Reihenhäuser
Um-, Aus- und Erweiterungsbauten
Hallen- und Gewerbebauten

Stapelholmer Weg 33 Telefon: 0 46 09 / 8 90
24852 Eggebek Mobil: 0172 / 455 99 59
mica-caspersen@online.de

Michael Caspersen - Entwurf - Planung - Ausführung

Besuch im Schafstall

Am 5. März 2020 fahren die „Midis“ nach Oeversee in den Schafstall. Freundlicherweise sind einige Eltern bereit, die Kinder in ihren Privatautos dorthin zu fahren.

Wir werden von der Naturpädagogin Andrea Thomes begrüßt. Nachdem sie einige Regeln erklärt hat, dürfen wir uns die Schafe, die schon Lämmer haben, anschauen und auch streicheln. Im Anschluss zeigt Andrea uns die trächtigen Schafe. Ein Kind ruft: „Das sind ja hunderttausendvierundzwanzig!“ Wir bestaunen die Herde, in der sich auch Ziegen befinden. Da kommt ein Esel langsam und neugierig auf uns zu. Andrea erzählt uns, dass er Salomee heißt, die Schäferin als Packesel begleitet und Kinder manchmal begrüßt. Fast sofort lässt der Esel ein solch lautes „Jah, iah!“ hören, dass die Kinder sich die Ohren zuhalten.

Mit der Schäferin Lena dürfen die Kinder einen großen Rundballen Stroh im Stall auseinander rollen und das Stroh dann im ganzen Stall verteilen. Viele kleine Hände helfen fleißig mit!

Dann wird draußen ein Kreis gemacht. Andrea bittet die Kinder, so dicht nebeneinander zu stehen, dass ein Kinderzaun entsteht. Ein Schaf hat Zwillingslämmer bekommen und, weil es nicht genug Milch für beide hat, sind daraus Flaschenlämmer geworden. Einige



Erste Kontaktaufnahme im Schafstall: Bereitwillig lässt sich das Schaf streicheln.
Foto: Nancy Neumann

Kinder haben mit Andrea Milch warm gemacht und andere dürfen dann die Lämmer füttern. Spannend zu erleben, wie zutraulich die kleinen Tiere sind. Beim Füttern wedelt das Schwänzchen hin und her, ein Zeichen, dass das Lamm sich wohl fühlt. Nach dem Füttern wird noch ein Ziegenlamm namens Ferdinand gebracht, auch ihn dürfen die Kinder

beobachten und streicheln.

Ein schöner Vormittag, an dem wir viel über Schafe, Ziegen, Hütehunde und Esel gelernt haben – vielen Dank an Andrea und die Mitarbeiter vom Schafstall!!

Edith Hansen,
Kindergarten Havetoft/Sieverstedt

Immer im Einsatz für die Landwirtschaft

Aber zum Frühlingsanfang war alles anders: Unser Robin heiratet seine Carmen.

Da muss man sich doch was ausdenken, dachte die Belegschaft. Aber wer ist Robin? Na, der Robin aus Hörupkjer!

Am 1.10.2010 begann Robin Gutzeit bei dem Lohnunternehmen Sönke Berndsen in Havetoft seine Lehre zum Land- und Baumaschinenmechaniker. Nach 3,5 Jahren erfolgte die Prüfung und Robin schloss mit Erfolg ab. Er blieb bei dem Unternehmen und arbeitete sich peu à peu, im wahrsten Sinne des Wortes, hoch zum TIM-Walzerfahrer, der die Gras- und Maissilage zu einem korrekten Haufen oder oftmals sogar Hügel zusammenwalzt. Mit seiner umsichtigen und ruhigen Art ist er genau der Richtige für diese manchmal sehr figelinsche Aufgabe.

Natürlich fährt er auch die anderen Landmaschinen, LKW'S und Spezialfahrzeuge, die auf dem Berndsen-Betrieb gerne eingesetzt werden.

Und dann stand die Hochzeit an. Am liebsten wäre er ja selbst zum Standesamt gefahren. Da haben sich dann seine Kollegen etwas Besonderes ausgedacht.



Vor dem Amtsgebäude in Tarp hat das Brautpaar nach der standesamtlichen Trauung oben in einer extra angebauten Kabine Platz genommen.

Foto: Susanne Haberland

Sie bauten eine 2. Kabine auf einen TIM-Fahrzeugträger (ehemals Rübenroder) und schmückten diesen mit Luftballons und einer Girlande. Mit diesem Fahrzeug wurde das Brautpaar überrascht und zum Mitfahren eingeladen.

Robin und seine Frau konnten bequem und standesgemäß nach der Trauung in der neuen Kabine Platz nehmen. Schmunzelnd winkten sie von oben dem Konvoi von Mitarbeitern

auf ihren Fahrzeugen vor/hinter??? sich zu. Sie fuhren nämlich rückwärts. Der Weg führte sie durch Gemeinden wie Tarp, Eggebek und Sieverstedt. Bei schönstem Wetter kam man zu Hause an und feierte dann in Zeiten von „Corona“ im kleinen Familienkreis die Hochzeit. Isoliert ist eben gut isoliert!

Sönke und Christa Berndsen

BürgerEnergieGenossenschaft Helligbek e.G. sagt

Informationsveranstaltung am 7. Mai ab

Die für den 7. Mai in Stolk geplante Informationsveranstaltung zur Bürgerbeteiligung an dem Windpark Helligbek wird aufgrund der Corona-Pandemie abgesagt.

Wann kurzfristig ein neuer Termin angesetzt wird, entnehmen

Interessenten bitte aus den gemeindlichen Aushangkästen. Für Fragen steht der Vorstand unter der E-Mailadresse beg-helligbek@t-online.de zur Verfügung.

Der Vorstand



**Deutsches
Rotes
Kreuz**

Halbtagesausflug des DRK-Ortsvereins Sieverstedt findet nicht statt

Der DRK-Ortsverein Sieverstedt hatte für den 13. Mai einen Halbtagesausflug geplant. Da aber die allgemeine Lage noch sehr unsicher ist und auch die Vorbereitung und Organisation

wegen der öffentlichen Einschränkungen nicht stattfinden können, muss die Fahrt abgesagt werden.

Ulrike Skehr

Veranstaltungen

Fahrbücherei:

Nächste Ausleihtermine: Freitag, 29. Mai 2020
+ Freitag 26. Juni 2020

Hinweis in eigener Sache:

Falls weiterhin Maßnahmen zur Verringerung des Coronainfektionsrisikos notwendig sein sollten, könnte dies eine Absage der Termine im folgenden Zeitraum erforderlich machen. Bitte informieren Sie sich vor dem Besuch einer Veranstaltung, ob diese auch stattfindet.

Mai:

01.05.2020

Naturschutzverein Obere Treenenlandschaft e. V. – Radtour „Alles im Fluss? Mit dem Drahtesel unterwegs an der Treene“, Führung durch Andrea Thomes – Treffpunkt: Büro des Naturschutzvereins Obere Treenenlandschaft, Großsolter Weg 2a, Oeversee – 10.00-14.00 Uhr

02.05.2020

Freundeskreis Freibad Sieverstedt – Aktionstag/Arbeitstag – Schwimmbad Sieverstedt – ab 9.00 Uhr

02.05.2020 **Abgesagt:**

Ev.-luth. Kirchengemeinde Sieverstedt – Konfirmation 1. Gruppe – St.-Petri-Kirche Sieverstedt – 10.00 Uhr

03.05.2020 **Abgesagt:**

Ev.-luth. Kirchengemeinde Sieverstedt – Konfirmation 2. Gruppe unter Mitwirkung des Singkreises – St.-Petri-Kirche Sieverstedt – 10.00 Uhr

04.05.2020

FF Süderschmedeby – Übungsabend – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 19.30 Uhr

05.05.2020

FF Sieverstedt-Stenderup – Übungsabend – FF-Gerätehaus Sieverstedt – 19.30 Uhr

05.05.2020

Ev. Frauenhilfe Sieverstedt – Gemeinsames Frühstück – Gasthaus Thomsen, Eggebek – 10.00 Uhr

06.05.2020

Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Übungsabend – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 18.15 Uhr

07.05.2020 **Abgesagt:**

BürgerEnergieGenossenschaft Helligbek e. G. – Informationsveranstaltung mit dem Thema „Bürgerbeteiligung am Windpark“ – Gastwirtschaft „Zum Goldenen Stern“, Tolk – 19.00 Uhr

08.05.2020 **Abgesagt:**

Ev.-luth. Kirchengemeinde Sieverstedt – Seniorengeburtstagsfeier – ATS – 15.00 Uhr

09.05.2020

Freundeskreis Freibad Sieverstedt – Aktionstag/Arbeitstag – Schwimmbad Sieverstedt – ab 9.00 Uhr

09.05.2020

FF Süderschmedeby, FF Sieverstedt-Stenderup und Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Kreisfeuerwehrmarsch in Böklund – Abfahrtsort: NN – Abfahrtszeiten: NN

10.05.2020 **Abgesagt:**

Ev.-luth. Kirchengemeinde Sieverstedt – Konfirmation 3. Gruppe – St.-Petri-Kirche Sieverstedt – 10.00 Uhr

11.05.2020

FF Süderschmedeby – Übungsabend – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 19.30 Uhr

12.05.2020

FF Süderschmedeby und FF Sieverstedt-Stenderup – Übung der Atemschutzgeräteträger – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 19.30 Uhr

13.05.2020 **Abgesagt:**

DRK Sieverstedt – Halbtagestour – Abfahrtsorte: NN – Abfahrtszeit: NN

13.05.2020

Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Übungsabend – FF-Gerätehaus Sieverstedt – 18.15 Uhr

13.05.2020

TSV Sieverstedt – Jahreshauptversammlung – Gemeinschaftsraum der Sporthalle Sieverstedt – 19.30 Uhr

**Neue Fenster,
Haustür ?**

Angelner Überdachungen

Wanderuper Str. 28 in Tarp

Tel. 0461-978700

www.angelner-überdachungen.de

16.05.2020

Freundeskreis Freibad Sieverstedt – Schwimmbaderöffnung unter Mitwirkung der DLRG Sieverstedt und des DRK Sieverstedt – Schwimmbad Sieverstedt – 13.00 Uhr

16.05.2020

Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Kreisjugendfeuerwehrtag – Borgwedel – Abfahrtsorte: NN – Abfahrtszeiten: NN

16.05.2020

Naturschutzverein Obere Treenlandschaft e. V. – Frühjahrswanderung mit Ursula Niss entlang der Moor- und Waldflächen der Fröruper Berge: „Was krecht und fleucht in den Fröruper Bergen?“ – Treffpunkt: Parkplatz an der Kiesgrube Frörupsand, Oeversee – 14.00-16.30 Uhr

17.05.2020

Ev.-luth. Kirchengemeinde Sieverstedt – Gottesdienst – St.-Petri-Kirche Sieverstedt – 10.00 Uhr

18.05.2020

FF Süderschmedeby – Übungsabend – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 19.30 Uhr

20.05.2020

FF Sieverstedt-Stenderup – Übungsabend – FF-Gerätehaus Sieverstedt – 19.30 Uhr

21.05.2020

Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Beginn der Sammlung „Jugend sammelt für Jugend“ – Gemeinde Sieverstedt

21.05.2020

Ev.-luth. Kirchengemeinde Sieverstedt – Gottesdienst der Sternregion in Wanderup – Ev.-luth. Kirche in Wanderup – 11.00 Uhr

22.05.2020

Schule im Aotal – Ferientag nach Himmelfahrt

25.05.2020

FF Süderschmedeby – Übung mit den Atemschutzgeräteträgern der FF Sieverstedt-Stenderup – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 19.30 Uhr

27.05.2020

Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Übungsabend – FF-Gerätehaus Sieverstedt – 18.15 Uhr

28.05.2020

Gemeinde Sieverstedt – Gemeindefahrt nach Stocksdorf – Abfahrtsorte: NN – Abfahrtszeit: 10.00 Uhr

29.05.2020

FF Sieverstedt-Stenderup, FF Süderschmedeby, FF Havetoft und FF Hostrup – Räumungsübung in der Schule – Schule im Aotal – 10.00 Uhr

31.05.2020 Abgesagt:

Ev.-luth. Kirchengemeinde Sieverstedt – Gottesdienst auf dem Pflingstmarkt – Pflingstmarkt in Süderschmedeby – 09.30 Uhr

31.05.2020

Naturschutzverein Obere Treenlandschaft e. V. – Frühlingswanderung mit Andrea Thomes durch das Großsolter Moor: „Von Moorfrosch, Wollgras und Arnika“ – Treffpunkt: Oeverseer Straße 7, Großsoltwesterholz – 10.00-12.00 Uhr

31.05.2020

1. Voltigier- und Reitverein Sieverstedt – Pflingstausfahrt (Kutschen und Reiter) – Start: Festwiese am Schwimmbad – 10.00 Uhr

montags alle 14 Tage:

Senioren-Gymnastikgruppe Sieverstedt – Gymnastik für Senioren – ATS – 14.00-15.00 Uhr und

montags alle 14 Tage:

Seniorentanzgruppe Sieverstedt – Bewegung bis ins Alter (ab 50 J.) – ATS – 14.30 Uhr – ca. 17.00 Uhr: Terminauskunft bei der Leiterin A.

Reinhold 04603-446

dienstags immer am 2. Dienstag im Monat:

Ev.-luth. Kirchengemeinde Sieverstedt – Spielenachmittag für Erwachsene – ATS – 14.30 Uhr

dienstags jeden Dienstag:

DRK Sieverstedt – Fahrradtour am Dienstagabend – Treffpunkt: ATS – 17.00 Uhr

donnerstags

dreimal im Monat (außerhalb der Schulferien): Singkreis Sieverstedt – Proben am 07.05., 14.05. und 28.05.2020 – ATS Sieverstedt – 19.30-21.00 Uhr: Auskunft bei der Vorsitzenden A. Knutzen 04603-1291

TSV-Termine:

Termine der aktuellen Heimspiele der Handballmannschaften des TSV Sieverstedt siehe unter: www.tsv-sieverstedt.de

Juni:

03.06.2020

ADS-Kneipp-Kindergarten Havetoft-Sieverstedt – Sommerfest – Kindergarten Havetoft – Zeit: NN

03.06.2020

Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Übungsabend – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 18.15 Uhr
04.06. und
Schule im Aotal – Autaler Triathlon- Schule im Aotal und Schwimmbad 05.06.2019
Sieverstedt - vormittags

04.06.2020

FF Sieverstedt-Stenderup – Übungsabend – FF-Gerätehaus Sieverstedt – 19.30 Uhr



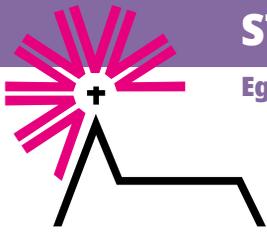
Claus Dalsgaard Baumschule
Regionaler Pflanzenanbieter!
 Tomaten, Gurken, Gemüsepflanzen und Kräuter wie auch Blumen und Pflanzen für Terrasse und Garten!
 Montag – Freitag: 9-18 Uhr
 Samstag: 9-16 Uhr
 Besuchen Sie uns in Ausacker und lassen Sie sich beraten!
 Claus Dalsgaard | claus@dalsgaard.de | www.dalsgaard.de
 Holnisser Landstr. 22 | 24975 Ausacker-Dammende | 04634 - 930681
 @baumschuledalsgaard | [f/baumschuledalsgaard](https://www.facebook.com/baumschuledalsgaard)

Tim Rossen Massivbau GmbH

- ◆ Generalunternehmen
- ◆ Maurerarbeiten
- ◆ Betonarbeiten



Am Krug 6 • 24988 Oeversee **04630 - 93 500**
www.TRM-Bau.de



Geistliches Wort

Mit Hingabe leben

„Lasst die Kinder und verwehrt ihnen nicht, zu mir zu kommen. Denn ihnen gehört das Himmelreich.“ (Mt 19,14)

Das ist der Jesus, den ich kennen lernen möchte. Es fällt mir leicht, mir Jesus als einen Mann vorzustellen, den ich im Film oder in Renaissance-Gemälden sehe, um ihn dabei irgendwie distanziert zu machen. Als würde er einige Zentimeter über dem Boden schweben. Aber

dieser Jesus ist ganz anders. Er ist mitfühlend und nahe. Dieser Jesus nimmt die kleinsten Mitglieder der Gesellschaft und befördert sie in den ultimativen Status der Gleichheit: Mitglieder des Himmelreichs.

Die Jünger haben das noch nicht verstanden; stattdessen tadeln sie die Menschen, die ihre Kinder zu Jesus bringen (Mt 19,13). Die Menschen, die ihre Kinder zu Jesus bringen, wollten einfach, dass Jesus seine heilenden Hände auf sie legt und für sie betet; die Jünger sahen eine Bedrohung für das Bild Jesu. Das Bild, das Jesus darstellen wollte, war das Gegenteil.

Es scheint mir oft, dass ich mich um die Sorgen der anderen kümmere, wenn ich mich darum kümmern sollte, einfach das zu tun, was diese Kinder getan haben: mich zu bemühen, meinem Herrn Jesus nahe zu sein.

Und genau das lernt der junge Mann in der

nächsten Passage: Jesus möchte, dass er bereit ist, alles aufzugeben und ihm nachzufolgen (Mt 19,16-30). Der Mann weiß, was er wissen muss, aber er empfindet nicht so für Gott, wie Jesus es sich wünscht. Wie die Jünger und wie ich ist er immer noch dabei zu erkennen, was es bedeutet, Jesus nachzufolgen. Aus diesem Grund suche ich die völlige Hingabe an Gott - in dem Wissen, dass es nicht das ist, was mich in das Königreich bringt, sondern was mich dazu bringt, das Leben in einer Weise zu leben, die das Königreich ehrt.

Welche Frage stellt sich gerade in deinem Leben? Auf welche Weise bittet Gott dich, ihm zu folgen?

Bleibt behütet
Pastor Gunnar Engel

Gottesdienste an Sonn- und Feiertagen in der Sternregion

TERMINE	EGGEBEK	KLEINJÖRL	OEVERSEE	JARPLUND	SIEVERSTEDT	TARP	WANDERUP
So. 03. Mai	siehe Kleinjörl	10.00 P. Fritsche	siehe Jarplund	11.00 Pn. Joos	10.00 P. v. Fleischbein	17.00 P. Engel	10.00 Gottesd.
So. 10. Mai	10.00 Pn. Schildt	siehe Eggebek	10.00 P. v. Fleischbein	siehe Oeversee		10.00 Gottesd. „Kantate“ mit Chorgem. Sörup-Tarp	10.00 Gottesd. Y
So. 17. Mai	siehe Kleinjörl	10.00 P. Fritsche	10.00 Pn. Joos	siehe Oeversee	10.00 P. v. Fleischbein	10.00 Gottesdienst Pn. Löwenstrom	
Christi Himmelfahrt Do. 21. Mai							11.00 Regionalgottesdienst
So. 24. Mai	10.00 Pn. Schildt	siehe Eggebek	18.00 Pn. Joos Musikal. Andacht	siehe Oeversee			10.00 Gottesd.
Pfingstsonntag 31. Mai	siehe Kleinjörl	10.00 P. Fritsche im Pastoratsgarten mit Taufen	11.00 Pfingstgottesd. im Wald, Pn. Joos	siehe Oeversee		10.00 Pn. Löwenstrom mit Posaunenchor draußen vor der Kirche	11.00 deutsch/dän. Pfingstgottesd.
Pfingstmontag 01. Juni	Esperstoff 10.00 P. Fritsche						
So. 07. Juni	siehe Kleinjörl	11.00 Tauferinnerungsgottesd.	siehe Jarplund	10.00 Pn. Joos		17.00 Pn. Löwenstrom	10.00 Gottesd.

Wegen Fahrgemeinschaften wenden Sie sich bitte an Ihre jeweilige Kirchengemeinde am Wohnort. Y (mit Abendmahl)

Anmerkung der Redaktion:

„Alle veröffentlichten Gottesdienste können nur stattfinden, wenn das Veranstaltungsverbot aufgehoben ist.“

Grabmal + Naturstein Zweitschriften + Einfassungen

liefert Ihnen zu allen Friedhöfen



sven höch

GRABMAL ADELBY

Richard-Wagner-Str. 60 · 24943 Flensburg
Tel. 04 61/6 16 14 · Fax 6 30 19



Evang.-Luth. Kirchengemeinde Tarp

24963 Tarp, Im Wiesengrund 1,
Tel.: 04638 - 441, Fax 04638 - 80067
buero@kirchengemeinde-tarp.de
Internet: Kirchengemeinde-tarp.de
geöffnet: Di. 9-11 Uhr, Do. 9-11 Uhr ;16-18 Uhr
Pastorin Löwenstrom: Tel. 04638 - 213 68 39
pastorin@kirchengemeinde-tarp.de

Gottesdienste

Alle veröffentlichten Gottesdienste können nur stattfinden, wenn das Veranstaltungsverbot aufgehoben ist.

3. Mai - 17 Uhr
Gottesdienst mit Pastor Engel

10. Mai - 10 Uhr
Gottesdienst zu „Kantate“
mit der Chorgemeinschaft Sörup-Tarp

17. Mai - 10 Uhr
Gottesdienst mit Pastorin Löwenstrom

21. Mai - 11 Uhr
Regionaler Gottesdienst in Wanderup

31. Mai - 10 Uhr
Pfingstgottesdienst draußen mit Posaunenchor und Pastorin Löwenstrom

7. Juni - 17 Uhr
Gottesdienst mit Pastorin Löwenstrom

Anmerkung zu den Beschränkungen:

Bleiben die Beschränkungen weiter bestehen, feiern wir immer sonntags um 10 Uhr „Gottesdienst zeitgleich“. Das ist eine kleine Andacht mit Gebet und Predigt auf Papier. Die kann man sich ab freitags unterm Glockenturm oder der Homepage abholen und von zuhause mitfeiern.

Aus dem Gemeindeleben

Alle genannten Termine finden nur statt, wenn die Beschränkungen der Bundesregierung gelockert bzw. aufgehoben sind. Weitere Infos

erhalten Sie im Kirchenbüro unter 04638-441 oder auf unserer Homepage www.kirchengemeinde-tarp.de.

Ostern:



Kreuz der Hoffnung

Das Kreuz wird zum Baum des Lebens. Der Tod behält nicht das letzte Wort. Es gibt Grund zur Hoffnung. Einige Menschen haben ihre Hoffnungsgedanken aufgeschrieben. Zusammen mit Blumen und grünen Zweigen haben wir das Kreuz vor der Kirche zum Blühen gebracht.

Vielen Dank an alle, die mitgemacht haben! (PS: Die Karten werden wir aufbewahren!)

Kirchenmusikalische Angebote

Chorgemeinschaft Sörup-Tarp
Die Chorgemeinschaft Sörup-Tarp probt abwechselnd in den geraden Kalenderwochen in der Seniorentagesstätte Tarp und in den ungeraden Wochen im Bürgerhaus Sörup. Sie ist immer auf der Suche nach neuen Sängerinnen und Sängern!
Chorleiter: Wilhelm Tatzig

Kontakt: Tel.: 0461 - 97 92 30 E-Mail: kirchenchor@kirchenmusik-tarp.de

Unsere Termine für Mai 2020

Mi.06.05.2020 19:30 Uhr
Chorprobe im Bürgerhaus Sörup

So.10.05.2020 10:00 Uhr

Sonntag Cantate in Tarp

Mi.13.05.2020 19:30 Uhr

Chorprobe Seniorentagesstätte Tarp

Mi.20.05.2020 19:30 Uhr

Chorprobe im Bürgerhaus Sörup

Mi.27.05.2020 19:30 Uhr

Chorprobe Seniorentagesstätte Tarp

Mi.03.06.2020 19:30 Uhr

Chorprobe im Bürgerhaus Sörup

Singen ist unsere Leidenschaft. Diese Leidenschaft würden wir gerne mit Ihnen teilen, deshalb sind wir immer auf der Suche nach neuen Sängerinnen und Sängern.

Aus der ev. Seniorentagesstätte „Im Wiesengrund“:

Essen in Gemeinschaft

Für die Planung und Zubereitung der Speisen ist Bianca Christiansen zuständig. Sie kocht Ihnen einen schmackhaften Mittagstisch für einen Kostenbeitrag von aktuell 4,00 € pro Teilnehmer

Leitung: Bianca Christiansen

Kontakt: Mittwochs und freitags 8.00-12.30 Uhr, Tel. : 04638 - 79 28

Termine: mittwochs ab 12:00 Uhr und freitags ab 11:30 Uhr (nicht an Feiertagen)

Den Mittagstisch planen wir weiterhin in der to-go-Variante! Sollten die Beschränkungen weiterhin bestehen bleiben, können Sie sich Ihren Mittagstisch gern mittwochs und freitags zu den gewohnten Zeiten bei uns abholen – bitte melden Sie sich vorher telefonisch an.

Migrationsberatung:

Herr Kowald berät Migranten und Flüchtlinge zu allen Themen.

Leitung:

Jesse Kowald von der Diakonie Rendsburg

Kontakt: Tel.: 04621 - 38 11 54

oder E-Mail: j.kowald@diakonie-slfl.de

Termine: Zur Zeit nur telefonisch erreichbar.

Bestattungsinstitut

Rathjen

Inh. Rouven Niemann

Klaus-Groth-Str. 5 · 24963 Tarp | www.bestattungsinstitut-rathjen.de

Kostenlose Infobroschüre unter
☎ **04638/89 85 00**

Ihre persönlichen Wünsche stehen bei uns an erster Stelle –
und bleiben es auch, in allen Belangen.

Wir sind uns unserer
Verantwortung bewusst.

Einfühlsame und erfahrene
Hilfe im Trauerfall.

Hauptstraße 26 b • Eggebek
Tel. 04609/363
Ferdinand-Porsche-Ring 15 • Tarp
Tel. 04638/213 53 63
www.bestattungen-timm.de

Bestattungen
Timm



Evang.-Luth. Kirchengemeinde Sieverstedt

24885 Sieverstedt, Kirchenweg 2 · Gemeindebüro Tel. 04603-347, Fax 854 · e-mail: kirche@sieverstedt.kk-sf.de
 Öffnungszeiten des Gemeindebüros: dienstags + freitags 9.30-11.30 Uhr (Beate Jessen) Spendenkonto: Ev.-Luth. Kirchengemeinde Sieverstedt, Kto. 502987, BLZ 216 617 19 VR-Bank

Gottesdienste

Unsere aufgeführten Gottesdienste können nur stattfinden, wenn die öffentlichen Beschränkungen aufgehoben werden. Nähere

Informationen entnehmen Sie bitte der Tagespresse

3. Mai, 10.00 Uhr Gottesdienst

Pastor Theo v. Fleischbein

17. Mai, 10.00 Uhr Gottesdienst

Pastor Theo v. Fleischbein

Termine

Montag, 4. Mai 2020

Das Treffen des Besuchsdienstes findet nicht statt.

Dienstag, 5. Mai 2020

Evangelische Frauenhilfe:

Die Veranstaltung fällt aus.

Dienstag, 12. Mai 2020

Es findet kein Spielenachmittag statt.

Wöchentliche Termine in der ATS

Mittwochs 16.30 Uhr bis 18.00 Uhr –

Konfirmandenunterricht findet derzeit nicht statt.

Berichte und Mitteilung

Die für den Mai vorgesehenen Konfirmationen finden nicht statt und werden zu einem anderen Zeitpunkt stattfinden.

Die Geburtstagsnachfeier am 8. Mai für alle Geburtstagskinder, die in der Zeit vom 01. Januar bis 30. April 2020 Geburtstag hatten, findet zu einem späteren Zeitpunkt statt.

Anmeldung neuer Konfirmandinnen und Konfirmanden

Jugendliche, die bis zum Mai 2021 14 Jahre alt werden, können im Kirchenbüro zu den Öffnungszeiten (Dienstag und Freitag von 09.30 Uhr bis 11.30 Uhr) angemeldet werden.

Mitzubringen ist die Geburtsurkunde und - soweit die Kinder getauft sind - auch die Taufurkunde.

KATH. KIRCHE ST. MARTIN TARP



Kath. Kirche Tarp

„Christ ist erstanden von der Marter alle“



haben wir gesungen, als wir am Ostersonntag unter Beachtung aller aktuellen Abstandsregeln unsere Osterkerzen entzündeten an der am Vorabend von Pater Bernard geweihten Osterkerze, dem Licht der Hoffnung für die Welt. Wie nötig die Welt diese Hoffnung hat,

ist uns wohl selten so bewusst geworden wie in diesem denkwürdigen Jahr 2020. Denk- und merkwürdig, denn was ist Ostern ohne die gemeinsame Feier des letzten Abendmahls am Gründonnerstag, ohne die Passion am Karfreitag und ohne die in Gemeinschaft gefeierte Osternacht, bei uns in St. Martin Tarp immer morgens um fünf Uhr? In diesem Jahr nun schon seit Wochen keine Gottesdienste mehr, kein Kommunionunterricht, kein Palmstockbasteln und auch die gemeinsame Feier der Auferstehung Jesu Christi abgesagt – ein merkwürdiges Osterfest. Und doch war und ist Ostern nicht abgesagt! Genauso wenig wie das Wiedererwachen der Natur um uns herum. Und auch wenn wir heute noch nicht wissen, wie das kirchliche Leben im Mai weitergehen wird – es wird weitergehen! Denn „Christus ist auferstanden – Er ist wahrhaft auferstanden!“ Und wir werden mit ihm auferstehen, auch aus dieser niederdrückenden Zeit der Corona-Pandemie. Lasst uns gerade jetzt an diesem christlichen Glauben festhalten und so voll österlicher Hoffnung und Zuversicht die Zeit der notwendigen Einschränkungen überstehen. Mit dem nötigen körperlichen Abstand, aber einer intensiven inneren Nähe zueinander.

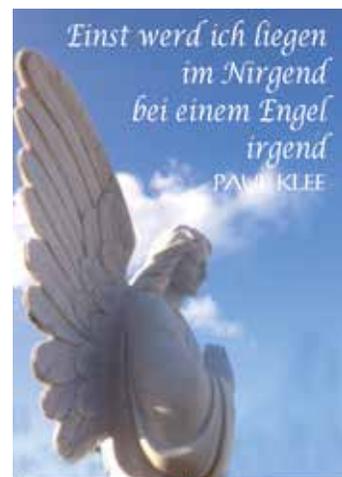
Hl. Messe

grundsätzlich jeden Samstag um 16:30 Uhr mit anschließendem Treffen im Gemeindeforum „St. Martins-Klausur“ zum Gedankenaustausch und gemütlichen Beisammensein,

momentan aber unter dem Vorbehalt der Regelungen durch das Erzbistum, die Bundes- und Landesregierung. Sollten im Mai noch keine Gottesdienste wieder möglich sein, ist unsere St. Martin-Kirche am Wiekieracker jetzt an jedem Samstag ab 16:30 Uhr für eine halbe Stunde zum stillen Gebet geöffnet.

Aktuelle Informationen

über das kirchliche Leben in unserer Pfarrei Stella Maris und unserer Gemeinde St. Martin in Tarp erhalten Sie im Internet unter „www.pfarrei-stella-maris.de“ oder gerne auch telefonisch bei unserer Küsterin und Gemeindeforum-Sprecherin Angela Diehl (04638-898616) und unserem Verantwortlichen für die Öffentlichkeitsarbeit Günter Schlink (04638-1464). Auch unsere Geistlichen sind telefonisch erreichbar: Pfarrer Wojzischke unter 0461-14409-11, Pater Bernard unter 0461-14409-12.



seit 1889

ODEFEY & SOHN

Natursteinarbeiten · Grabmale

MEISTERWERKSTATT UND MITGLIED DER STERNMETZUNING

Sterup 0 46 37- 18 06 Süderbrarup 0 46 41- 98 71 70

Dänisch-Evang. Kirchengemeinden in Jarplund, Tarp und Wanderup

Gottesdienste im Mai 2020

In der gegenwärtigen Situation können wir keine Zeiten für dänische Gottesdienste bekanntgeben. Wenn die Kirchen wieder öffnen, werden wir schnellstmöglich einen neuen Gemeindebrief senden.

Ansonsten weisen wir auf die Liste in Flensburg Avis und auch auf die Homepage

www.dks-folkekirken.dk-gudstjenesteliste hin.

Wir hoffen, dass wir uns bald wieder in der Kirche versammeln können.

Mit freundlichen Grüßen
 Pastor Morten Mortensen



**Evang.-Luth.
Kirchengemeinde
Oeversee-Jarplund**

24988 Oeversee, Stapelholmer Weg 29
Tel. 04630-93237, Fax 04630-93236
kirchenbuero@oeversee-jarplund.kk-sf.de
Öffnungszeiten des Kirchenbüros:
montags 9 - 12 Uhr, donnerstags 16 - 18 Uhr,
freitags 9 - 12 Uhr

Bitte besuchen Sie uns auch auf unserer Homepage:
<https://www.kirchenkreis-schleswig-flensburg.de/gemeinden/kreisgebiet-schleswig-flensburg/oeversee-jarplund.html>

bei Instagram:
kirche.oeverseejarplund

bei facebook:
kirche.oeverseejarplund

Bei allen Veranstaltungen und Gottesdiensten gilt: Sie finden nur statt unter dem Vorbehalt, dass die öffentlichen Beschränkungen der Versammlungsfreiheit gelockert bzw. aufgehoben wurden!

Zum Redaktionsschluss stand jedoch bereits fest, dass unsere Konfirmationsgottesdienste verschoben werden. Auch die bereits im Gemeindebrief veröffentlichten Konzerte Manus Mulierum am 2. Mai in Oeversee und der Gospelchor Wanderup am 16. Mai in Jarplund sowie das Essen in Gemeinschaft am 3. Mai fallen leider aus.

Gottesdienste

Sonntag 03. Mai	11 Uhr	Jarplund
Gottesdienst		Pastorin Joos
Sonntag 10. Mai	10 Uhr	Oeversee
Gottesdienst		Pastor von Fleischbein
Sonntag 17. Mai	10 Uhr	Oeversee
Gottesdienst		Pastorin Joos
Sonntag 24. Mai	18 Uhr	Oeversee
Musikalische Abendandacht		Pastorin Joos
Sonntag 31. Mai	11 Uhr	Oeversee
Pfingstgottesdienst im Wald		Pastorin Joos
Sonntag 07. Juni	10 Uhr	Jarplund
Gottesdienst		Pastorin Joos

Bitte besuchen Sie auch die Gottesdienste in den Nachbargemeinden der Sternregion.

Seniorentanzgruppe „Frohsinn“

(Leitung Anke Gellert)
Jeden Montag um 14.30 Uhr im Gemeindehaus in Oeversee.

Sträkelcafé

Jeden Dienstag von 13.30 bis 15.30 Uhr im Gemeindehaus Oeversee.

Spieleabend

Am Donnerstag, d. 14. Mai um 19 Uhr im Gemeindehaus.

Nähtreff Nadelöhr

Am Donnerstag, d. 28. Mai um 19.30 Uhr im Gemeindehaus.

**Wir laden herzlich ein
zu den Gemeindenachmittagen**

um 15 Uhr im Gemeindehaus Oeversee
20. Mai Lesung „Angeliter Stück“
Ein atmosphärisch dichter Krimi, wunderbar mit Humor und Angeliter Lebensart gewürzt, und dabei atemberaubend spannend bis zur letzten Seite! Zu Gast ist die Autorin Annette Riech.

Fahrdienst zum Gemeindenachmittag

Sie wollen gerne an unseren Gemeindenachmittagen teilnehmen, haben jedoch Schwierigkeiten, dort hinzukommen? Unser Fahrdienst holt Sie ab und bringt Sie anschließend auch wieder zurück. Bitte melden Sie sich bei Familie Asmussen, Tel. 04630-317.

**Musikalische Abendandacht
mit Sven Rösch**



Foto „Sven Rösch“ von Heimo Guschlbauer
24. Mai um 18 Uhr, St. Georg Kirche Oeversee

Gemeinsam singen macht Spaß und mit der richtigen Akustik in unserer alten Kirche hört es sich auf jeden Fall wunderbar an! Wieder besteht die Gelegenheit, Wunschlieder aus dem Gesangbuch zu singen. Sven Rösch begleitet uns dazu an der Orgel und auf dem E-Piano. Da er zudem aber auch Chorleiter ist, wird er mit uns zwei einfache Gospel einstudieren. Wir freuen uns auf viele Mitsängerinnen und Mitsänger!

**Post an alle Haushalte
in der Gemeinde**

Wie alle anderen, mussten auch wir im April alles ausfallen lassen: Gottesdienste, Begegnungen, Veranstaltungen und Besuche von Gemeindemitgliedern Zuhause etc. Einfach alles, was eine kirchliche Gemeinschaft ausmacht. Daher haben wir versucht, auf anderen Wegen Kontakt aufzunehmen: Kinder, die eigentlich zu ihrer Taferinnerung am Oster-



„Krone zum Selberbasteln als Erinnerung an Taufe für Kinder“ Bild von Ulrike Joos



„1662 Haushalte wurden angeschrieben und ein Ostergruß versendet“, Bild von Ines Matho

montag eingeladen worden wären, bekamen eine Krone zum Selberbasteln zugeschickt. Mit ihr sollten sie sich an ihre Taufe erinnern. Zudem wurde ein Osterbrief an alle Haushalte unserer Gemeinde verschickt. Wir hoffen, allen damit eine Freude bereitet zu haben.

**Renovierungsmaßnahmen
in der St. Georg Kirche**



Der Kirchengemeinderat wird sich in diesem Jahr intensiv mit dem baulichen Zustand unserer St. Georg Kirche beschäftigen. Zum einen geht es um unseren Kirchturm und andererseits um die Erhaltung und den Schutz unserer Orgel. Aus unserem Kirchturm sind Steine herausgebrochen. Weil wir jedoch ohne die Einschaltung des Landeskirchenamtes keine größeren Instandhaltungsmaßnahmen vornehmen dürfen, erfolgten zwischenzeitlich Begutachtungen durch dessen Bauabteilung und das Landesamt für Denkmalpflege. Im Zuge der Instandsetzung der Turmkonstruktion wird eine intensive baugeschichtliche Grundlagenermittlung der Mauerwerke, der Wandoberflächen und der Turmkonstruktion erfolgen.

Als zweite Maßnahme möchten wir gern das zugemauerte Fenster oberhalb des Taufsteins wieder öffnen, zum Schutz unserer Orgel. Be-

sonders an heißen Tagen ist für ausreichende Lüftung in den frühen Morgenstunden zu sorgen, weil sonst die Orgel Schaden nimmt und es zu Schimmelbefall im Instrument kommt. Auswertungen haben ergeben, dass im Jahresdurchschnitt gesehen die Raumluftfeuchte zu

hoch ist. Regelmäßiges Lüften zur richtigen Zeit ist wichtig. Daher unser Bestreben zur Fensteröffnung. Da wir bei diesen Baumaßnahmen den besonderen Auflagen des Denkmalschutzes unterliegen, müssen wir uns auch bei der Beauftragung von Baufirmen nach de-

ren Vorschlägen richten.
Zur Unterstützung dieser Maßnahmen würden wir uns über Spenden zum Erhalt unserer St. Georg Kirche sehr freuen.
 Helmut Fehlau und Ulrike Joos



Evang. - Luth. Kirchengemeinde Eggebek-Jörl

Kirchengemeinde Eggebek-Jörl
 Sie erreichen uns:

Das Kirchenbüro in Eggebek, Hauptstraße 52:
 Dienstag 14.30-16.30 Uhr, Donnerstag und Freitag 10.00-12.00 Uhr;
 Petra Blaas und Ines Matho,
 Tel. 04609-312, Fax 04609-1467,
 E-Mail: kirchenbuero@eggebek-joerl.kksfl.de
 Pastorin Susanne Schildt für Eggebek,
 Tel. 04609-1545
 Pastor Karsten Fritsche für Jörl, Tel. 04607-341
 Friedhof Eggebek: Gerson Peiter,
 Mobil: 0151 10403502
 Friedhof Kleinjörl: Reiner Albertsen,
 Mobil: 0171 1746932

Liebe Gemeindeglieder!

Keiner weiß, was im Mai ist und ob die Einschränkungen dann noch gelten. Deshalb weisen wir darauf hin, dass alle Termine nur stattfinden können, wenn das Verbot aufgehoben ist.

Wir bedauern es sehr, dass wir zurzeit keine Gottesdienste feiern und auch die Konfirmationen auf unbestimmte Zeit abgesagt sind. Nur Trauerfeiern dürfen im engsten Familienkreis stattfinden, aber nur draußen und natürlich mit dem entsprechenden Sicherheitsabstand. Die Sonntagsgottesdienste können Sie im Fernsehen oder auf YouTube mitfeiern. Wir bieten aber auch schriftliche Predigten und andere Aktionen an. Informationen bei den Pastoren.

Auch auf Besuche verzichten wir, um unsere Mitmenschen und uns selbst nicht der Ansteckungsgefahr auszusetzen. Wir freuen uns aber über Ihren Anruf. Bitte kontaktieren Sie unser Kirchenbüro während dieser Zeit ebenfalls nur telefonisch.

Liebe Grüße und bleiben Sie gesund, Pastor Karsten Fritsche und Pastorin Susanne Schildt

Wir laden recht herzlich in unsere Gottesdienste ein:

03.05.	10.00 Uhr	Kleinjörl
Gottesdienst	Pastor Fritsche	
10.05.	10.00 Uhr	Eggebek
Gottesdienst	Pastorin Schildt	
17.05.	10.00 Uhr	Kleinjörl
Gottesdienst	Pastor Fritsche	
21.05.	11.00 Uhr	Wanderup
Regionaler Himmelfahrtsgottesdienst		
Pastor Engel		

24.05.	10.00 Uhr	Eggebek
Gottesdienst	Pastorin Schildt	
31.05.	11.00 Uhr	Kleinjörl
Gottesdienst im Pastoratsgarten mit Taufen		
Pastor Fritsche		
01.06.	10.00 Uhr	Esperstoft
Pfingstgottesdienst	Pastorin Schildt	
07.06.	11.00 Uhr	Kleinjörl
Tauferinnerungsgottesdienst	Pastorin Schildt	

Bitte entnehmen Sie der Tagespresse, ob diese Gottesdienste stattfinden können!

Kinder und Jugend

Kinderkreis für Mütter mit Kindern ab dem Krabbelalter **montags 10.00 bis 11.30 Uhr** im Gemeindehaus Kleinjörl

Jugendband in Eggebek

Montags (außer in den Ferien) 16.00 bis 18.00 Uhr Jugendband mit Olaf Peters (bekannt vom JuGo on tour, dem Jugendgottesdienst der Sternregion) im Gemeindehaus in Eggebek, Hauptstraße 52, Hintereingang auf der Seite REWE-Parkplatz. Bitte anmelden unter 015209828068!

Mitteilungen

„Unterwegs im Namen des Herrn“ - Kaffee, Klönschnack, Gebet und Ausfahrt -

23. Mai, 20. Juni, 25. Juli, 1. und 29. August, 12. September, 17. Oktober, 31. Oktober um 10.00 Uhr beim Pastorat in Eggebek, Hauptstraße 52a. Außerdem gibt es noch den Stammtisch am 1. Freitag im Monat um 19.00 Uhr im Gasthof Thomsen, Eggebek, Westreihe 19. (Susanne Schildt 04609-1545)

Singkreis

Einfach aus Spaß am Singen. **Mittwochs 19.30 Uhr** im Gemeindehaus in Eggebek, Hauptstraße 52, Hintereingang

Bibelkreis

Mittwoch 27. Mai um 19.30 Uhr Gemeindehaus in Eggebek, Hauptstraße 52, hinterer Eingang, Treppe hoch links Veranstalter: Gemeinschaft in der Landeskirche in Flensburg und Umgebung und Kirchengemeinde Eggebek-Jörl

Innehalten - Zur Ruhe kommen - Den Weg fortsetzen

Meditation im Altarraum der Kirche in Eggebek am 7. Mai von 18.30 bis ca. 20 Uhr.
 Leitung: Hannelore Nicolaisen-Wohlert, Diakonin.

Die Kirche kommt ins Dorf - Klönschnack über Gott und die Welt!

Bollingstedt 10.00 Uhr beim Dauerflohmarkt: **Donnerstag 7. Mai**
Keelbek 16.30 Uhr hinter der Gaststätte:
Mittwoch 6. Mai

Kommen Sie doch mal vorbei! Auf Wunsch komme ich auch zu anderen Orten (04609-1545).

Senioren Club der älteren Generation

Hallo, liebe Clubmitglieder, wie schnell sind die Monate seit dem Weihnachtsfest schon wieder vergangen und nach vielen Stürmen und sehr viel Regen in den Monaten Februar und März möchten wir nun am **Mittwoch 13. Mai um 15 Uhr** in der Gaststätte „Heideleh“ in Jerrishoe den Mai mit unseren Liedern begrüßen. Nach einer kurzen Andacht und der Kaffeetafel wird uns Christian Hansen wieder mit seinem Akkordeon kräftig unterstützen. Außerdem wird uns Julius Sörensen mit einigen Geschichten, die er uns vorlesen wird, den Nachmittag verschönern.

Wir hoffen auf eine rege Beteiligung und freuen uns auf diesen Nachmittag mit Ihnen! Es grüßt herzlich im Namen des Vorstandes,

Hannelore Feddersen

Wer teilnehmen möchte, meldet sich bitte bis Samstag, d. 9. Mai an bei:

H. Feddersen: 04607-896

Ch. Fries: 04607-834

Ch. Beck: 04609-5117

Wer eine Mitfahrgelegenheit nutzen möchte, gibt es bitte bei der Anmeldung an.

Die nächsten Taftermine

14. Juni - 11 Uhr in Eggebek

28. Juni - 10 Uhr in Bollingstedt am Mühleiteich

26. Juli - 11 Uhr in Hünning an der Treene

Amtshandlungen

(Aus datenschutzrechtlichen Gründen veröffentlichen wir nur die Amtshandlungen, für die uns eine Einverständniserklärung vorliegt.)

Taufen

Henny Kaltenbach

Arthur Pudritzki

Trauerfeiern

Lieselotte Timm



Petersen
BESTATTUNGEN

BESTATTUNGEN

Erdb- und Feuerbestattungen
 in allen Kirchengemeinden

Oversee · Treeneblick 2b
 Tel. 04630-9 38 99 36
 Mobil 0173 2406000



**Die Zukunft kann
keiner vorhersehen, aber
jeder kann sie wagen.**

**Morgen
kann kommen.**

Wir machen den Weg frei.

Wir finden, die Welt braucht mehr Zuversicht. Deshalb unterstützen wir alle, die den Mut haben, ihre Zukunft selbst in die Hand zu nehmen. Anpacker und Frühaufsteher, die Familien oder Start-ups gründen, Hausbauer, Pläneschmieder – gemeinsam schauen wir nach vorn und sagen: Morgen kann kommen. Wir machen den Weg frei.